





EUROPE

Espagne

La commission nationale de Justice et Paix renouvelle sa demande d'amnistie générale

De notre correspondant

Madrid. — M. Joaquín Ruiz Giménez a commenté à Madrid, au cours d'une conférence de presse, le 1<sup>er</sup> juillet, les travaux de la commission nationale espagnole Justice et Paix qu'il préside et qui vient de se réunir.

soit inquiétée à l'annonce qu'un conseil de guerre devait requérir la peine de mort contre deux militants de l'organisation révolutionnaire basque ETA.

La commission nationale de Justice et Paix entend, en conséquence, renouveler sa demande d'amnistie générale pour les exilés et les prisonniers politiques et les objectifs de conscience lancer une campagne de défense des droits de l'homme et des libertés fondamentales ; participer à la campagne pour l'abolition de la peine de mort.

Deux cent cinquante-quatre autres réponses ont été envoyées, le 3 juillet, une lettre au premier ministre, M. Arias Navarro, pour protester contre la répression de la répression politique.

Tchécoslovaquie

Le comité central convoque le congrès du parti en avril 1976

De notre correspondant

VIENNE. — Le comité central du parti communiste tchécoslovaque, qui s'est réuni mercredi 2 et jeudi 3 juillet à Prague, a décidé de convoquer le prochain congrès du parti — le quinzième — le 12 avril 1976.

La commission nationale de Justice et Paix entend, en conséquence, renouveler sa demande d'amnistie générale pour les exilés et les prisonniers politiques et les objectifs de conscience lancer une campagne de défense des droits de l'homme et des libertés fondamentales ; participer à la campagne pour l'abolition de la peine de mort.

Il a dit que « la conception du dixième plan quinquennal a été élaborée en tenant compte des conditions bien plus compliquées que celles du passé ».

M. Štrougal, le chef du gouvernement, a d'autre part présenté devant le comité central les directives du prochain plan quinquennal (1976-1980).

La Tchécoslovaquie importera cette année 15,3 millions de tonnes de pétrole soviétique pour 280 millions de roubles, alors qu'elle n'avait payé que 235 millions, en 1973, pour 14,3 millions de tonnes.

Portugal

DÉCRÉTANT LA NATIONALISATION DE RADIO-RENAISSANCE Le Conseil de la révolution désavoue le gouvernement provisoire

De notre correspondant

Lisbonne. — « Rien de nouveau n'a été annoncé par l'un ou l'autre des deux dirigeants », telle est la réaction unanime de la presse portugaise après le débat entre M. Álvaro Cunhal et M. Vasco Gonçalves.

De son côté, le quotidien du soir A Capital, où les courants extrême gauche trouvent un accueil de plus en plus chaleureux, n'a pas hésité à faire de l'humour à propos de cette rentrée.

populaire, ont mené la garde devant les installations occupées par les travailleurs.

Même l'intersyndicale, d'inspiration communiste, avait quitté la réserve dans laquelle elle se cantonnait depuis le début du conflit, pour manifester son étouffement de la décision gouvernementale.

Apparemment soutenu par le Copcon, qui aurait refusé d'intervenir pour faire appliquer la décision du gouvernement, les travailleurs de la station catholique ont obtenu un « contre-ordre ». La radio sera nationalisée. « Il n'y a pas eu de « déstabilisation » administrative, mais la gestion de Radio-Renaissance.

Après des rebondissements successifs, cette affaire touche donc à sa fin. « Ce n'est pas une victoire totale », avoue un journaliste de la station, qui reconnaît pourtant que la décision du Conseil de la révolution constitue « un pas en avant vers la solution la plus juste ».

L'agriculture soviétique entre deux âges

(Suite de la première page.)

À la même époque, le comité central des « militants » a condamné, à plusieurs reprises, les erreurs commises auparavant, prenant des mesures « pour le développement de l'agriculture ».

mince ruban de goudron glissant et caboteux comme la plupart des routes que nous devions emprunter. Le kolchose apparaît comme une tâche verte, maisons basses sous les ombrages, chemins couverts de treilles, bâtiments administratifs blancs, bâtis dans le style d'une église catholique.

Est-ce un mal d'ailleurs ? La question n'est pas sans intérêt. D'abord, dans les campagnes soviétiques on ne manque pas de bras à bon marché pour pallier cette carence : la population active agricole représente encore 25 % de la population active totale contre 11 % en France et 6 % aux États-Unis.

à envier aux performances occidentales. Le progrès ici est spectaculaire, même si l'on imagine que les autorités ne se sont pas effrayées de nous amener dans les plus mauvaises régions ni de nous donner les chiffres les plus médiocres.

Eau + chaleur

125 milliards de roubles (1) ont été investis entre 1971 et 1975 dans l'agriculture. Le tiers de ces sommes a été employé à des travaux d'irrigation dans les zones méridionales (environ 2 millions d'hectares).

La révolution céréalière

Une agriculture entre deux âges, telle fut l'impression de notre groupe. D'un côté, la puissance et les dimensions « colportées » ; des kolchos et des sovkhos couvrant toujours plusieurs milliers d'hectares, des parcelles — quel mot inadéquat ! — de 200 hectares de blé et de 800 hectares de vignes, des parades de centaines de tracteurs, et des chemins en ligne droite sur 50 kilomètres.

La révolution céréalière

Une agriculture entre deux âges, telle fut l'impression de notre groupe. D'un côté, la puissance et les dimensions « colportées » ; des kolchos et des sovkhos couvrant toujours plusieurs milliers d'hectares, des parcelles — quel mot inadéquat ! — de 200 hectares de blé et de 800 hectares de vignes, des parades de centaines de tracteurs, et des chemins en ligne droite sur 50 kilomètres.

Le savoir des légumes et la chaleur du vin

Au cours du plan quinquennal (1971-1975), les autorités ont aussi accru les livraisons de produits agricoles, notamment de légumes.

Le savoir des légumes et la chaleur du vin

Au cours du plan quinquennal (1971-1975), les autorités ont aussi accru les livraisons de produits agricoles, notamment de légumes.

Prochain article

II. — A L'ÉCOLE DU MIDDLE-WEST

PIERRE-MARIE DOUTRELAUT.

Prochain article

II. — A L'ÉCOLE DU MIDDLE-WEST

M. Brejnev a fait à M. Brandt des confidences sur son état de santé

De notre correspondant

M. Brejnev a bien eu une opération dans les premiers mois de 1974. C'est lui-même qui l'a confirmée, le 3 juillet, à l'ancien chancelier Willy Brandt, qui séjourne actuellement à Moscou en visite officielle.

heures d'entretien en tête à tête à l'ancien chancelier, avant d'offrir, jeudi soir, un grand banquet en son honneur. Les Soviétiques, il est vrai, ont beaucoup à se faire pardonner. Ne sont-ils pas, d'une certaine façon, responsables de la chute de M. Brandt, puisque l'opération est-allemande Guillaume avait été formé dans une école du K.G.B. à Kiev ?

Yugoslavie

TROIS JEUNES ROUMAINS ont été tués et deux blessés dans une explosion à la frontière yougoslave.

Janiss, en tout cas, on n'avait aucunement respecté M. Brandt, qui depuis sa démission spectaculaire, M. Brejnev a profité de la présence du créateur de l'« Océanik » pour prononcer des paroles rassurantes à propos de Berlin-Ouest.

Yugoslavie

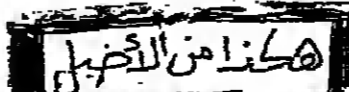
TROIS JEUNES ROUMAINS ont été tués et deux blessés dans une explosion à la frontière yougoslave.

Un ton aussi conciliant trahit quelque peu une certaine lassitude. « Berlin », par M. Brejnev, au moment de la visite du chancelier Schmidt, il est évident en tout cas que M. Brejnev préfère M. Brandt à l'ancien chancelier. Reste à savoir si les conditions honoraires proposées à M. Brandt le sont à un bon prix et si un homme qui n'a pas été son dernier mot en politique.

JOSÉ REBELO.

Advertisement for Hotel Frantel Toulon, La Tour Blanche, featuring reservation information and contact details.

Advertisement for Frantel, featuring a large stylized logo and contact information.





POLITIQUE

CE SOIR A Apostrophes

PIERRE SALINGER



Je suis un américain

JACQUES SALLEBERT



Entre l'arbre et l'écorce

collection "Les grands Journalistes" dirigée par Claude Glayman Stock

A LA RÉUNION

M. Stirn annonce l'augmentation du prix de la canne à sucre et d'autres mesures économiques et sociales

M. Olivier Stirn, secrétaire d'Etat aux départements d'outre-mer, est arrivé, jeudi 3 juillet, à la Réunion...

C.G.T. et de la C.F.D.T. pour protester contre la situation économique de l'île. La plupart des magasins de Saint-Denis étaient fermés...

Saint-Denis. — Prenant la parole devant les conseillers régionaux et généraux réunis à la préfecture...

De notre envoyé spécial 8 000 francs à 10 000 francs) ou en zone urbaine (prime fixe de 8 000 francs).

Augmentation du SMIC réunionnais : Il passe de 4,75 francs de l'heure à 5,13 francs, soit une augmentation de 8 % (contre 8 % en métropole)...

Création d'une Agence de l'emploi à Saint-Denis. — Hausse des crédits alloués aux chantiers de chômage (qui permettent aux municipalités de donner des emplois temporaires aux chômeurs)...

Inscriptions des artisans et commerçants aux assurances vieillesse et maladie. — Lutte contre les bidonvilles par le débouçage de 2,2 millions de francs.

M. DUHAMEL : il faut construire un exécutif européen. M. Jacques Duhamel, ancien ministre, président du Centre démocrate et progressiste...

M. Emmanuel Hamel, député républicain indépendant du Rhône, demande, dans une question écrite au ministre des Affaires étrangères, s'il envisage d'informer le gouvernement soviétique de la très vive réprobation de très nombreux parlementaires français...

Artisanat et commerce : Des primes seront allouées aux commerçants et artisans lorsqu'ils s'inscriront en milieu rural (de 1,5 million).

Transport : Chaque année, quatre mille places à tarif « social » (soit à peu près la moitié du tarif normal) seront réservées sur la ligne d'Air France.

Equipement : Le Fonds de développement européen jouera en faveur de la Réunion puisque, sur les 24 millions accordés par ce fonds à la France, 7 seront attribués au département de l'océan Indien.

Sucre : Les nouveaux prix européens devraient permettre que le prix de la tonne de canne soit fixé pour les petites plantations à 134 francs (les organisations de gauche réclament la fixation de ce prix à 150 francs).

Infrastructures : Le port de La Pointe-des-Galets sera développé.

Transports : Chaque année, quatre mille places à tarif « social » (soit à peu près la moitié du tarif normal) seront réservées sur la ligne d'Air France.

Tourisme : La construction de l'hôtel Méridien va commencer.

Agriculture : Des crédits vont être déversés pour favoriser le plan d'élevage bovin (5,9 millions) et la culture du géranium (1,5 million).

Artisanat et commerce : Des primes seront allouées aux commerçants et artisans lorsqu'ils s'inscriront en milieu rural (de 1,5 million).

Transport : Chaque année, quatre mille places à tarif « social » (soit à peu près la moitié du tarif normal) seront réservées sur la ligne d'Air France.

Equipement : Le Fonds de développement européen jouera en faveur de la Réunion puisque, sur les 24 millions accordés par ce fonds à la France, 7 seront attribués au département de l'océan Indien.

Sucre : Les nouveaux prix européens devraient permettre que le prix de la tonne de canne soit fixé pour les petites plantations à 134 francs (les organisations de gauche réclament la fixation de ce prix à 150 francs).

Infrastructures : Le port de La Pointe-des-Galets sera développé.

Transports : Chaque année, quatre mille places à tarif « social » (soit à peu près la moitié du tarif normal) seront réservées sur la ligne d'Air France.

Equipement : Le Fonds de développement européen jouera en faveur de la Réunion puisque, sur les 24 millions accordés par ce fonds à la France, 7 seront attribués au département de l'océan Indien.

Sucre : Les nouveaux prix européens devraient permettre que le prix de la tonne de canne soit fixé pour les petites plantations à 134 francs (les organisations de gauche réclament la fixation de ce prix à 150 francs).

L'U.D.R. ORGANISE LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS MUNICIPALES ET CANTONALES

Des centres de préparation aux élections cantonales et municipales vont être mis en place par l'U.D.R. à la rentrée, dans les régions de programme. Ces centres doivent permettre au mouvement de « dépasser d'une véritable pépinière d'hommes et de femmes aptes, éventuellement, à d'autres fonctions électives ».

LES SUITES DE L'AFFAIRE DU 8 MAI

M. Jacques Chirac, premier ministre, précise, en réponse à une question écrite de M. Manjournat, député républicain indépendant de la Loire-Atlantique, que, si le chef de l'Etat a proposé à nos partenaires européens de choisir en commun un jour qui marquerait dans l'ensemble de ces Etats, la fondation de l'Europe, « il n'a jamais été prévu de célébrer en une seule fête le souvenir des heures glorieuses de notre pays, celui de ses morts et la réconciliation européenne. Si la chose devait être faite, elle serait nationale commémorative. Le courage victorieux de nos morts et le souvenir de leur mort, ce choix, indique M. Chirac, donnerait lieu à une large concertation ».

A Chambéry LA SECTION DU P.S. DEMANDE LA DÉMISSION DE LA MUNICIPALITÉ

A la suite de la publication du rapport de la Cour des comptes, révélant que la municipalité de Chambéry, la section locale du P.S. a demandé, mercredi 3 juillet, la démission du conseil municipal que dirige M. Pierre Dumas (U.D.R.), ancien secrétaire d'Etat, ancien député.

La section souligne que le rapport de la Cour des comptes a révélé que la municipalité de Chambéry effectuait, depuis plusieurs années, l'achat de mobilier scolaire par l'intermédiaire du maître-adjoint (M. Henri Courcier, R.L.), commettant, sur simples factures, sans faire intervenir la concurrence entre vendeurs. D'autre part, la municipalité, après avoir décidé la réalisation d'une Z.U.P. pour huit mille habitants, a ramené son projet à une Z.U.P. pour trois mille deux cents habitants, ce qui ne peut plus permettre d'amortir certaines installations prévues initialement pour une population plus importante.

M. Edgar Faure, président de l'Assemblée nationale, a rencontré M. Harold Wilson, ministre britannique, jeudi 3 juillet à Londres. L'entretien a essentiellement porté sur les questions européennes. La visite de M. Edgar Faure, qui est l'invité du speaker de la Chambre des Communes, M. Selwyn Lloyd, s'inscrit dans le cadre de la préparation de la réunion des présidents des Parlements européens qui doit se tenir les 26 et 27 septembre prochain à Rome.

Advertisement for the Apollo-Soyuz 1975 commemorative stamp emission. Includes text: 'A l'occasion de la première rencontre dans l'espace des américains et des soviétiques l'Emission Commémorative des Partenaires dans l'Espace'. Features images of stamps and a subscription form.

Advertisement for L'AMAZONIE ET LES ANDES COLOMBIE EQUATEUR. De Paris du 8 au 22 Août. Groupe limité à 20 personnes.

Advertisement for Louis Raillon Comment animer une association. Marcelle Boudon Comment organiser rencontres et cessions.

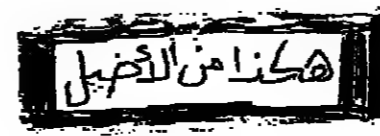
Advertisement for Philippe Kaepelin Pratique de l'autogestion éducative. Le stage de formation pour adultes.

Advertisement for le Centurion.

Advertisement for L'agence Tass et M. Poniatowski. UN DÉPUTÉ SOUHAITE QUE M. SAUVAGNARGUES INTERVIEWE.

Advertisement for PUBLICATIONS JUDICIAIRES. Par arrêt en date du 15 avril 1975, la Cour d'Appel de PARIS a condamné le nommé DIEBOLD Yasouck, né le 15 mars 1928 à Pagan-Fisch (Canada)...

Advertisement for P.C.E.M. Pharmacie. Recyclage scientifique des bactéries A.S.G.D. en septembre.



# ÉQUIPEMENT ET RÉGIONS

### Une enquête sur les parcs zoologiques

#### LA VIE EN CAGE

La France compte plus de cent quatre-vingt-cinq parcs zoologiques qui reçoivent chaque année vingt-deux millions de visiteurs, dont un tiers d'enfants. Tel est le premier résultat d'une enquête menée par les services du ministère de la Qualité de la vie et que M. André Jarrot a présentée le 3 juillet.

Si les amateurs d'animaux paraissent relativement satisfaits, les enquêteurs, qui sont passés dans les coulisses, se sont beaucoup moins. Ils ont découvert douze zoos clandestins, qui s'étaient installés sans aucune déclaration ni contrôle. Vingt et un autres causent des nuisances par leurs déversements d'eaux usées. Quinze sont insuffisants au regard de la sécurité et de la santé publique. Les uns et les autres ont été mis en demeure de faire la nécessaire. Mais trois de ces parcs d'animaux sont trop dangereux : ils seront fermés.

Constatation non moins accablante : la moitié des zoos français ne présentent guère d'intérêt culturel. Les bêtes en cage sont là pour attirer le touriste, mais on ne prend même pas la peine de lui donner des explications. Enfin, une vingtaine de parcs d'animaux offrent à leurs pensionnaires un milieu normal, où ils peuvent vivre selon leurs habitudes et se reproduire. Les zoos « quatre étoiles » sont les seuls qui permettent donc une observation scientifique du comportement animal.

Les zoos doivent être profondément réformés pour que, à tout le moins, ils remplissent leur rôle pédagogique et offrent à nos enfants la possibilité de comprendre ce qu'est un animal sauvage. Plusieurs groupes de travail vont « plancher » sur ce thème pendant les vacances. Dès la rentrée, ils présenteront leurs propositions à M. Jarrot.

## APRÈS SON VOYAGE EN LORRAINE M. Chirac se propose de visiter plusieurs régions d'ici la fin de l'année

De notre envoyé spécial

Schreiber, le premier ministre s'est félicité de « leur bonne qualité », et il a aussitôt ajouté qu'il considérait le député de Nancy avec la même estime que celle dans laquelle il tient tous les autres députés de la majorité.

En allant à Nancy, il a voulu éviter d'exacerber encore la rivalité « absurde » et « étonnante » de la Chûca à Metz. A Epinal, où ont manifesté les travailleurs en grève, il a parlé de la crise textile des Vosges et a rendu hommage à M. Christian Poncelet, secrétaire d'Etat auprès du ministre des finances, élu du département, et seul Lorrain à appartenir au gouvernement.

M. Chirac s'est enfin rendu à Bar-le-Duc pour éviter de donner l'impression qu'il boudait la Meuse, dont le chef-lieu s'est donné un maire socialiste, M. Jean Bernard, député, et où les syndicalistes avaient organisé une manifestation.

Au cours d'interventions multiples et patientes, durant quatre heures à Nancy et deux heures à Bar-le-Duc, M. Jacques Chirac a expliqué une fois encore la politique générale du gouvernement pour ce qui concerne l'emploi, la lutte contre l'inflation et la stratégie industrielle. En réponse à M. Claude Coulais, député républicain indépendant de la deuxième circonscription, et qui briguera en 1977 la mairie de Nancy contre M. Marcel Martin, sénateur centriste, actuel maire de la ville, le premier ministre a pris l'engagement de lancer enfin les travaux préparatoires de l'autoroute E-33 qui, de Nancy, se dirige vers Epinal.

A M. Jean-Jacques Servan-Schreiber, député réformateur de la première circonscription, il a assuré que les représentants de toutes les régions intéressées à l'achèvement de l'autoroute Toul-Langres, qui doit relier la Lorraine à la Bourgogne, seraient consultés prochainement. Il a promis également que l'hôpital pour enfants de Metz serait à défaut d'être mis en chantier, étudié sur le plan administratif et architectural avant la fin de l'année.

Entouré à l'issue des travaux sur ses relations avec M. Servan-

# JUSTICE

## L'ENQUÊTE SUR LA FUSILLADE DE LA RUE TOULLIER La police britannique annonce l'arrestation de quatre amis de « Carlos »

Les derniers développements de l'enquête menée après le trip meurtre de la rue Toullier le 27 juin, se situent actuellement à Londres. La police britannique a annoncé l'arrestation de quatre personnes après la découverte, dans un appartement londonien d'un stock d'armes et d'explosifs vraisemblablement déposés par « Carlos », l'auteur de la fusillade de la rue Toullier. L'une des personnes appréhendées à Londres, Miss Angela Ortolia, de nationalité espagnole, avait reçu une lettre écrite par « Carlos » vingt-quatre heures après le triple meurtre, et dans laquelle il annonçait son départ de Paris en ajoutant : « J'ai envoyé « Chiquita », dans le monde meilleur pour le plaisir de sa trahison. » Ce nom de Chiquita semble désigner M. Michel Monkarbel, le ressortissant libanais qui accompagnait les policiers de la D.S.T. au moment de la fusillade.

De notre correspondant

Londres. — Les journaux britanniques ont tout d'abord parlé de « Carlos le tueur ». Très vite cependant, ils se sont mis d'accord pour adopter une nouvelle manchette encore plus susceptible de frapper le lecteur : « le Chacal » (1).

Mais, si les révélations « exclusives » abondent dans la presse populaire, les limiers de Fleet Street ne jettent, en fin de compte, que très peu de lumière sur l'affaire Carlos. Scotland Yard, bien entendu, observe encore plus de discrétion en se contentant de dire que trois personnes sont actuellement interrogées à propos d'un dépôt d'armes et « en relation avec d'éventuels crimes terroristes ».

La machine policière s'était mise en marche il y a deux jours, après la découverte, dans un appartement du quartier de Bayswater, d'un sac contenant plusieurs pistolets automatiques, ainsi que des bâtons de gélinite. Encore plus inquiétant était le fait que le mystérieux Carlos a également laissé derrière lui une liste de plusieurs dizaines de personnalités, pour la plupart juives, ou liées à des organisations pro-sionniennes. La conclusion normale de cette découverte est qu'il s'agit là d'une liste de gens devant être exécutés.

La première personne arrêtée est Miss Angela Ortolia, une Espagnole d'origine basque, qui travaillait dans un restaurant londonien. C'est chez elle que Carlos avait déposé son sac d'armement. L'arrestation de Miss Ortolia a provoqué jeudi après-midi le ministre de l'Intérieur, parce qu'il n'a pas encore obtenu l'autorisation de s'entretenir avec sa cliente.

1) Par référence à l'ouvrage, Frédéric Foray, paru en 1971, le titre Chacal (Mercure de France).

■ Miss Nancy Sanchez, née catalane, une des locataires l'appartement de la rue Toul qui avait été arrêtée à son arrivée à Caracas, a été remise liberté après avoir été interrogée par la police. A Paris, trois autres étudiants vénézuéliens tenus depuis le 27 juin dans locaux de la D.S.T., ont été libérés le 2 juillet dans la soirée.

## FAITS ET PROJETS

- Circulation**
  - FEU VERT A ARAGNOUET. Le conseil général des Hautes-Pyrénées a accepté par 23 voix contre 4 (celles des communistes) d'indemniser la société chargée de construire le tunnel franco-espagnol d'Aragnouet. Les travaux avaient dû être interrompus en raison d'infiltrations dues à des études insuffisantes, et un tribunal d'experts international avait condamné le département et l'Etat à verser des dommages et intérêts à la société (Le Monde du 30 avril 1974).
  - Après ce vote, les travaux pourraient commencer à la fin juillet et l'ouvrage (3 kilomètres de long) être mis en service en 1977. — (Corresp.)
- Environnement**
  - PARCS REGIONAUX: DEUX NOUVEAUX. Les chartes constitutives des parcs régionaux Normandie - Maine (234 000 hectares, 80 000 habitants) et des Vosges du Nord (150 000 hectares, 70 000 habitants) ont été approuvées le 3 juillet par la commission interministérielle des parcs naturels régionaux. Ces décisions portent à quinze le nombre des parcs régionaux existant en France.

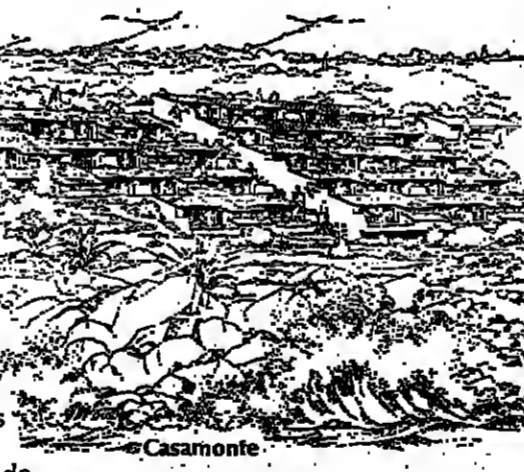
# Bleu comme la mer, vert comme la Balagne, chaud comme le Sud, beau comme la Corse: Sant Ambrogio.

Imaginez un cirque grandiose fermé de montagnes éblouissées de neige jusqu'aux derniers jours du printemps.

Puis, descendant en pente douce vers la mer des champs d'oliviers, des vignes qui viennent fondre leur vert tendre au bleu profond de la Méditerranée.

Imaginez une grande plage de sable blanc. Vous êtes à Sant Ambrogio. Là, dans ce paradis que la brise parfume des senteurs du maquis, quelques privilégiés viendront, au rythme des vacances retrouver une certaine idée du bonheur. Un bonheur sans exclusive.

A Sant Ambrogio, le sport, le repos, les jeux, la danse, la solitude ou l'animation cohabiteront dans la plus parfaite harmonie.



Sant Ambrogio est conçu pour offrir une diversité d'habitations correspondant à des styles de vie différents, à des pôles d'intérêt différents.

Pour ceux qui cherchent plutôt l'animation, il y a l'ensemble de Porto Ambrogio: des appartements et des studios autour d'un grand jardin et de 2 piscines.

A quelques mètres

Cette formule originale a été retenue parce qu'elle est agréable à l'œil et agréable à vivre.

Si vous avez le sentiment que nous nous sommes fait une idée assez juste de vos rêves, si vous pensez que le site de Sant Ambrogio y répond, et si les idées directrices de cette réalisation vous intéressent, nous vous adresserons une brochure détaillée sur simple demande.

Dolce Paese - maisons de 1 à 3 pièces de 180 0 à 275 000 F.



Entre Calvi et l'île Rousse, près de Lumio, à 6 km de l'aéroport. A quelques kilomètres de l'aéroport.

Avec son port de plaisance privé, le mieux équipé de toute la Corse, l'école de natation, l'école de plongée, les nombreuses piscines, Sant Ambrogio devrait déjà combler ceux qui veulent avant tout profiter de la mer.

Des courts de tennis, un volley club... complètent l'équipement sportif.

Ceux à qui ne suffisent pas un ciel étoilé et le silence absolu de la nuit se retrouveront chaque soir dans la chaude ambiance du night-club.

Enfin, tous les amoureux de la Corse pourront la découvrir intacte, avec ses torrents, ses forêts, ses villages de montagne, à quelques minutes de Sant Ambrogio.

des magasins, des boutiques, du shippandler.

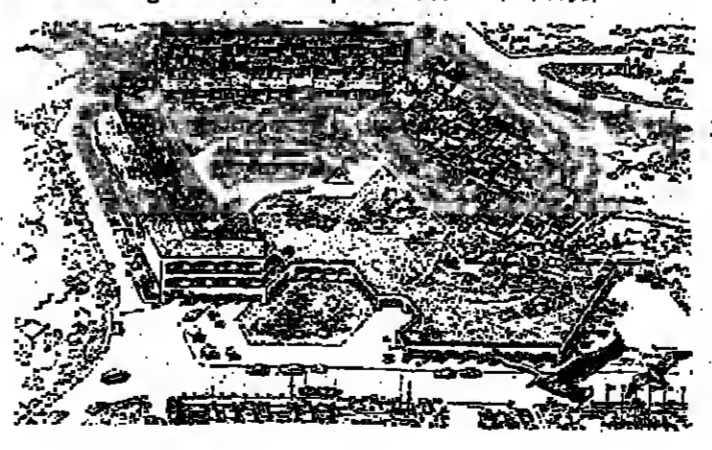
Face au port et à l'évasion.

Pour les super-individualistes, Dolce Paese, un hameau de maisons individuelles, ayant toutes la vue sur la mer, et situé au pied d'une colline.

Un peu plus loin: Casamonte.

Des appartements sans voisins du dessus, ni voisins du dessous: une sorte de petit immeuble flanquant la montagne, mais qui au lieu de s'élever à la verticale, en suit la pente.

Porto Ambrogio - du studio au 2 pièces: de 55 000 à 180 000 F.



Retournez le bon ci-joint à Gefic, 52, Champs-Élysées 75008 Paris

LA MARIAGE

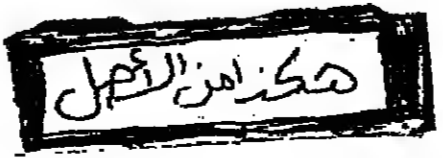
LA MARIAGE

NOM \_\_\_\_\_

ADRESSE \_\_\_\_\_

CODE POSTAL \_\_\_\_\_

LA MARIAGE



# APRÈS L'ASSASSINAT DE M. RENAUD

## Les suites dramatiques d'une « négociation » avec le milieu ? Les assassins ne connaîtront pas de répit

Lyon. — Quelles raisons peuvent motiver, dans France de 1975, l'assassinat d'un juge d'instruction ? A cette question, les fonctionnaires du service régional de police judiciaire de Lyon, héritiers de l'enquête sur la mort de M. François Renaud, ne sont pas encore en mesure d'apporter une réponse, pas plus que M. Hubert Ogier, en des juges d'instruction au tribunal de

grande instance, qui est chargé de l'information ouverte dans la journée du 3 juillet. Ce qui pour l'instant paraît acquis, c'est à la fois que ce crime semble bien être lié à l'activité professionnelle de sa victime et qu'en même temps il faut, pour en saisir les mobiles, tenir compte aussi de la vie propre de cette victime.

M. Jean Lecanuet, ministre de la Justice, qui assistera, à Lyon, ce vendredi 4 juillet, à 17 heures, à la levée du corps de M. François Renaud, a notamment déclaré jeudi :

« J'ai rappelé aujourd'hui aux procureurs généraux et procureurs ainsi qu'aux services de police judiciaire placés sous leur autorité, mes instructions précédentes, tendant à ce que tous soit mis

### déclare M. LECANUET

en œuvre pour que les auteurs de ces crimes soient recherchés, poursuivis et traduits devant les tribunaux avec la diligence qu'exige la situation.

« J'ai fait appeler également l'attention des présidents des chambres d'accusation et celle des juges d'instruction sur la nécessité de conduire les informations ouvertes dans ces affaires avec une particulière célérité et en s'opposant notamment aux moyens dilatoires.

de suivre le déroulement de ses procédures.

« Les assassins ne connaîtront pas de répit. » (...)

« La section lyonnaise du Syndicat de la magistrature, à laquelle appartenait M. François Renaud, a, dans un communiqué, publié le 3 juillet, rendu hommage « au courage de ce magistrat, qui, dans la solitude de sa fonction, n'a jamais hésité à assumer tous les risques de la lutte contre la grande délinquance ». La section lyonnaise du Syndicat de la magistrature a ajouté qu'elle regrette une fois de plus que l'insuffisance manifeste des moyens mis en œuvre pour la (délinquance) réprimer soit masque trop souvent par l'organisation d'opérations plus spectaculaires qu'efficaces ou par la seule modification de textes de procédure pénale susceptible de porter atteinte aux libertés publiques. Elle espère que cet assassinat fera enfin prendre conscience aux autorités responsables qu'il est temps de mettre en œuvre une politique criminelle cohérente à l'encontre de la délinquance professionnelle ».

### De notre correspondant régional

Renaud, en raison de ses fonctions professionnelles, de la captivité qu'il avait de son rôle de magistrat instructeur, depuis longtemps des années, mais peut-être aussi, et tellement du côté de ceux qui conviennent d'abord de s'interroger. S'il est vrai que dans les jours d'après la mort de M. Renaud, de sa fin a été connue que aussi vite qu'allure, l'ère de déclin ont sauront démentir sans la moindre nuance, il est tout aussi évident que ceux-là ne peuvent, et pour se être soupçonnés sans doute, il est possible de faire et de refaire l'histoire des dossiers qui, au 1966, date de son arrivée, ont été confiés à M. Renaud. En vertu de l'adage qui dit que la vengeance soit « un plat qui se mange froid », les auteurs ne peuvent négliger l'aspect et en même temps un lien étroit sur près de dix ans entre un magistrat et des dossiers devenus ou non des affaires impitoyables à M. Renaud la responsabilité d'un destin si par eux pour injuste totalement ou partiellement.

ment d'une ligne de partage. D'un côté tout ce qui se trouvait corrobore, établi, prouvé à l'appui, sans discussion possible, de ce qui est resté à charge contre les membres du gang. Il ne leur aurait été fait grâce que des affaires dans lesquelles, de toute façon, les éléments de preuves ou des indices suffisants et concordants faisaient défaut.

D'un autre côté, dans quelle mesure un Edmond Vidal était-il disposé à accepter une telle proposition ? Ce qui paraît certain, c'est que les incipit du « gang des Lyonnais », comme avant eux beaucoup d'autres, avaient quitté les dehors de l'exercice de ses fonctions. M. Renaud ne désignait pas les établissements de nuit où il lui arrivait de cotoyer d'éventuels incipit à venir. Même s'il promettait à ceux-là de les « avoir » un jour ou l'autre, il reste que pour certains de ces hommes du milieu la « distance » n'existait plus, ou du moins plus suffisamment entre eux et lui.

### UN AVOCAT GÉNÉRAL TUÉ EN CALABRE

Catanzaro (A.F.P.). — L'avocat général de la cour d'appel de Catanzaro, en Calabre, M. Francesco Verano, a été tué à coups de revolver jeudi après-midi 3 juillet alors qu'il rentrait chez lui. Il n'y avait aucune trace ni indication sur les auteurs du geste après ni sur les motifs de cet assassinat.

C'est la deuxième fois qu'un magistrat italien est tué par des gangsters anonymes — après le procureur de la République de Palermo, Pietro Scaglione, tué par balles le 5 juin 1971.

Ce sont là évidemment des jeux savants, subtils, peut-être hasardeux. Quelqu'un a-t-il pu en avoir vent et en éprouver de l'angoisse ?

« Dans le milieu, il convient de considérer la réalité de ce qui se passe, en ce matin du 3 juillet 1975. Cette réalité s'impose et même elle semble-t-il, possible.

« Parmi tous les incipit ou diabolisés qui ont été M. François Renaud, beaucoup ont voulu, et combattaient d'une part, volonté, d'autre part, la possibilité de faire ou de le faire à savoir. Dans les circonstances où il est accompli, le crime n'est pas de ceux que l'on peut se vanter d'avoir commis. C'est à dire, il faut dire une fureur, l'incapacité de méditation, et le classement de l'exécution des milieux qui est le résultat d'un acte de violence. Dès lors, il faut que noble ait été à la fois puissance impérieuse.

« Le champ des investigations a trouvé, du même coup, considérablement réduit, et il est probable que les enquêteurs seront, dès le sont déjà, amenés à s'occuper plus particulièrement de certaines grandes affaires qui ont échoué à M. Renaud, notamment celle dite du « gang des Lyonnais », dont le chef de file est Edmond Vidal.

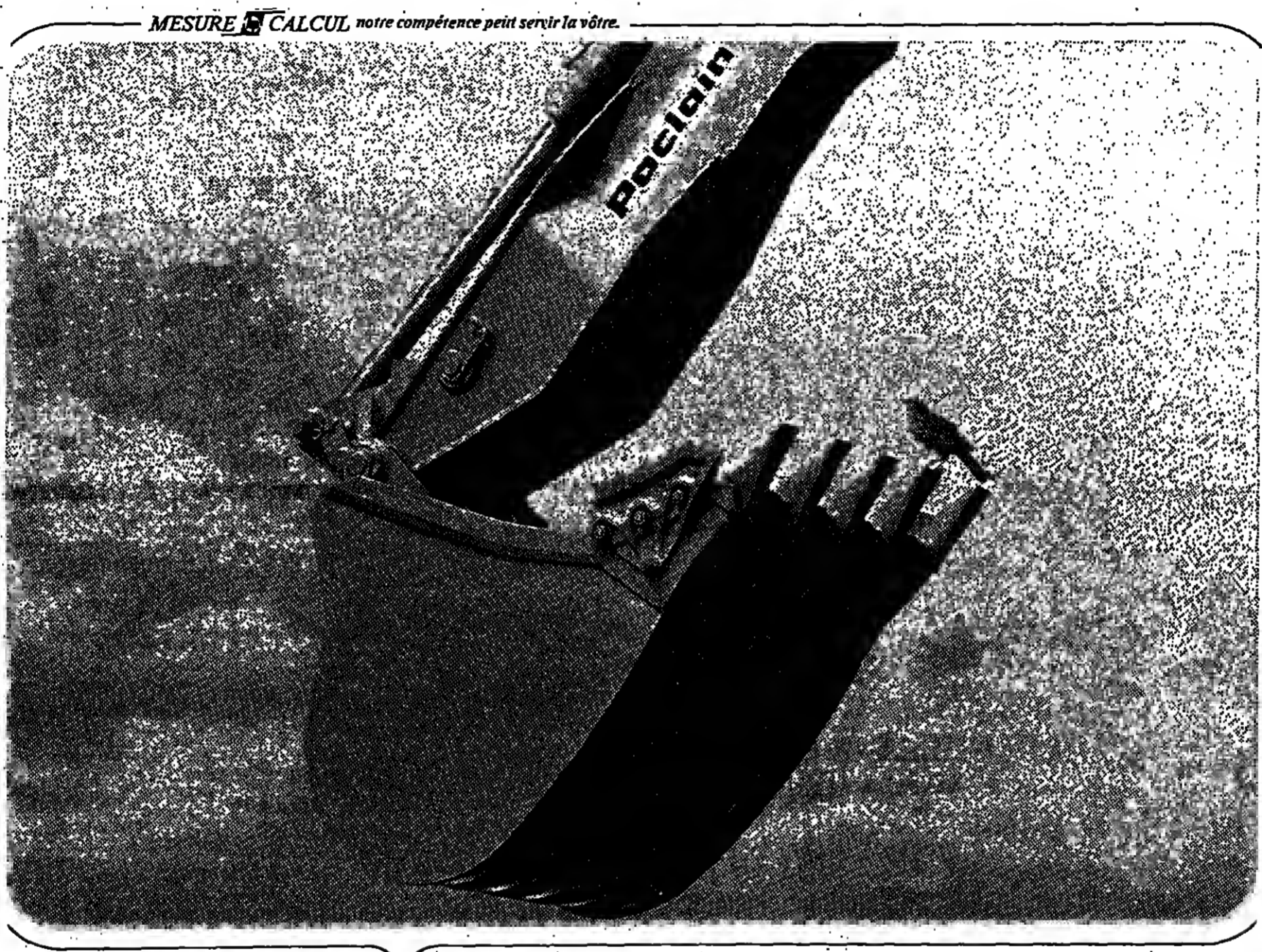
« Abord il convient de se soucier de la façon dont cette affaire fut présentée par la police de Noël 1974, lorsque furent réalisées toutes les arrestations qu'elle entraîna. Avait-on pu le faire ? En tout cas, à ce stade-là, ce n'est pas gratuite que l'on présente les membres de cette bande comme les auteurs possibles de l'agression commise à la poste de Strasbourg en 1972.

### Jeter du lest

Renaud prenant le relais du service régional de police judiciaire trouve un dossier qui ne se trouve pas dans l'immédiat sur les hommes qu'on lui fait comme les auteurs de ce crime de main exceptionnelle. Cependant, il paraît avoir compris que son équipe était peut-être et que ses chefs, à mener par Edmond Vidal, valent être susceptibles de ne pas seulement de leurs services, mais aussi de connaissance qu'ils pouvaient avoir d'autres histoires ou affaires plus délicates.

« Mais, en ce début de juillet 1975, en mesure d'opérer sur les procédures révisées impossibles ? C'est une question qui se pose et qui n'est pas gratuite. C'est pas non plus gratuite à l'égard de M. François Renaud, qui conduisait ses investigations, qu'il n'ait jamais été possible pour sa part de l'information ouverte en juillet 1975 de se rendre compte de M. Renaud, un homme dans le milieu judiciaire à peu près vierge. — Il n'aurait pas dû Renaud d'apposer sa pierre à la clarification de ce règlement des comptes dont les auteurs ne sont jamais identifiés. Des fois, il est certain de ses adjoints plus immédiats étaient-ils en mesure de livrer des précisions utiles ? M. François Renaud paraît avoir espéré.

« La question se pose de savoir comment obtenir des informations d'arrangement, il n'aurait pas senti à jeter du lest sur le dossier du « gang des Lyonnais », ne signifiait d'ailleurs en aucune façon une complaisance conque. Il se serait agi seule-



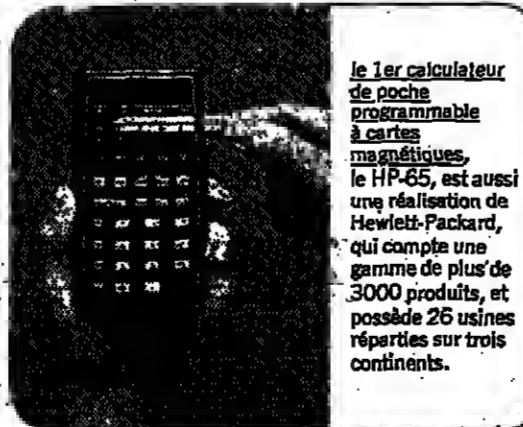
Une puissance parfaitement maîtrisée.

## Les systèmes informatiques Hewlett-Packard contrôlent la solidité du matériel de chantier.

Une pelle hydraulique remue des millions de m3 de terre. Pour tester la résistance de ce matériel de chantier, la méthode classique consistait à l'éprouver jusqu'à la limite de ses possibilités, c'est-à-dire jusqu'à la rupture. La Société Poclair teste ses prototypes à l'aide d'une méthode plus perfectionnée, avec le système 9600 d'acquisition de données Hewlett-Packard. Ce système est capable de détecter et d'enregistrer pendant l'expérimentation tous les points de souffrance des éléments constitutifs du matériel.

Dans le domaine de la science, comme dans le monde des affaires, de

l'industrie, de la médecine ou de l'éducation, les réalisations Hewlett-Packard rendent de précieux services.



Le 1er calculateur de poche programmable à cartes magnétiques. Le HP-65, est aussi une réalisation de Hewlett-Packard, qui compte une gamme de plus de 3000 produits, et possède 26 usines réparties sur trois continents.

**HEWLETT  PACKARD**

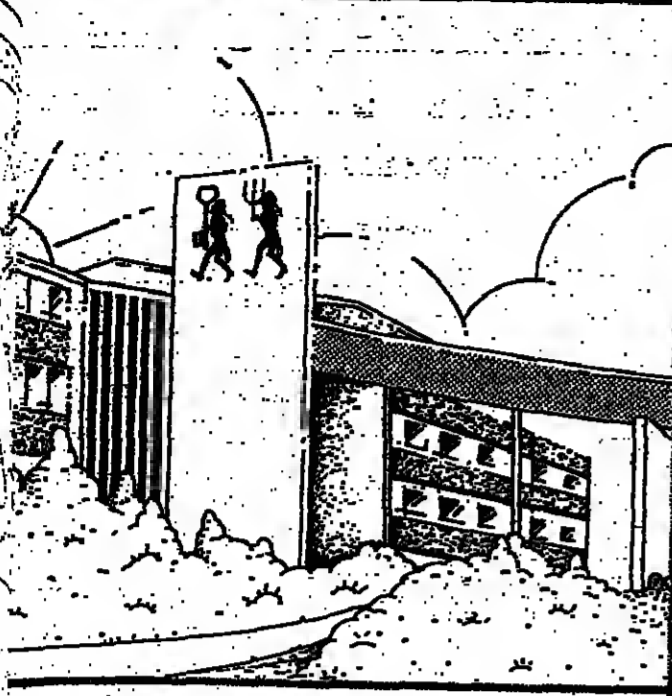
172 points de vente dans 65 pays assurent le service après-vente

Salag  
i Cor

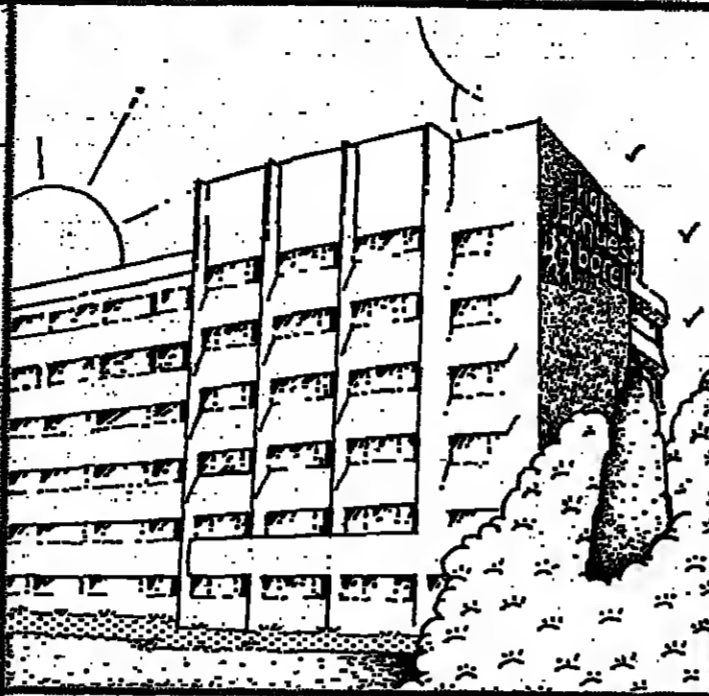




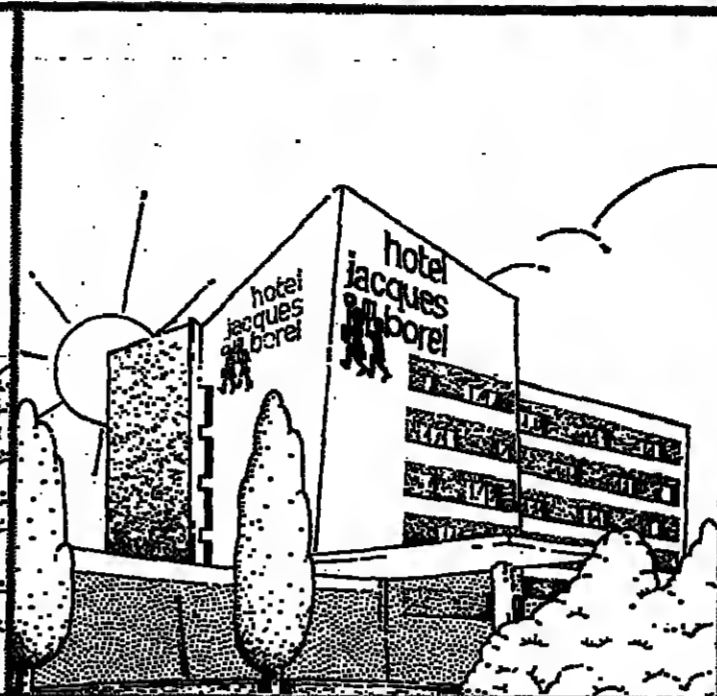
# NAISSANCE D'UNE CHAÎNE D'HOTELS ★★☆☆



MÂCON-S'ALBAIN. JUILLET 1972



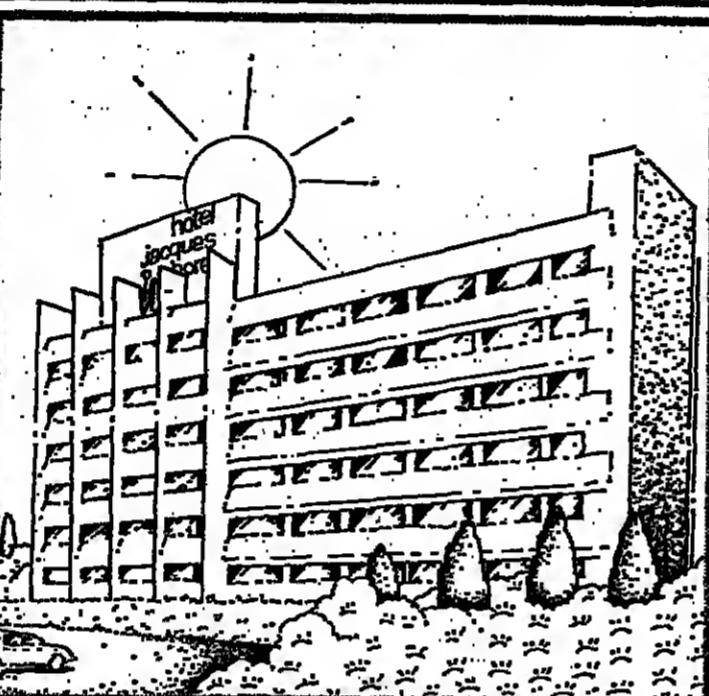
LANÇON DE PROVENCE. A7. OCT. 1973



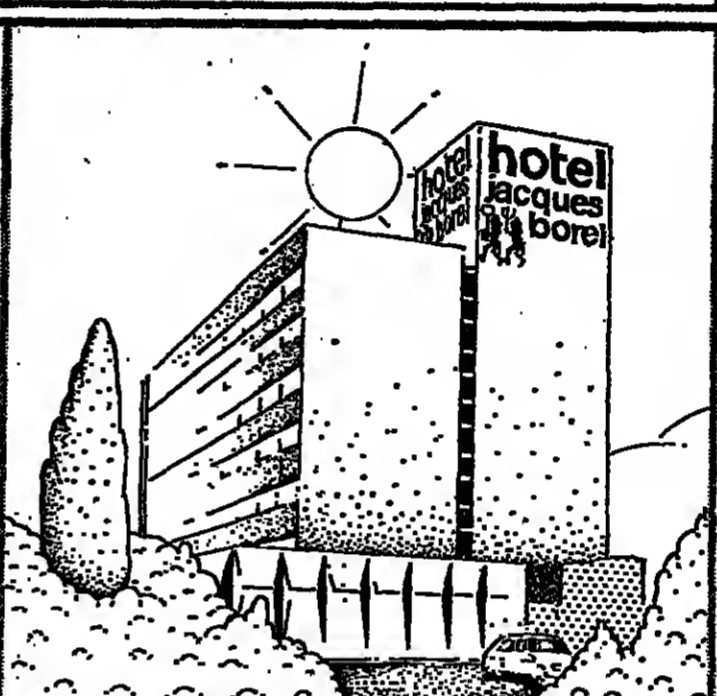
ASSEVILLERS. A1. FÉVRIER 1974



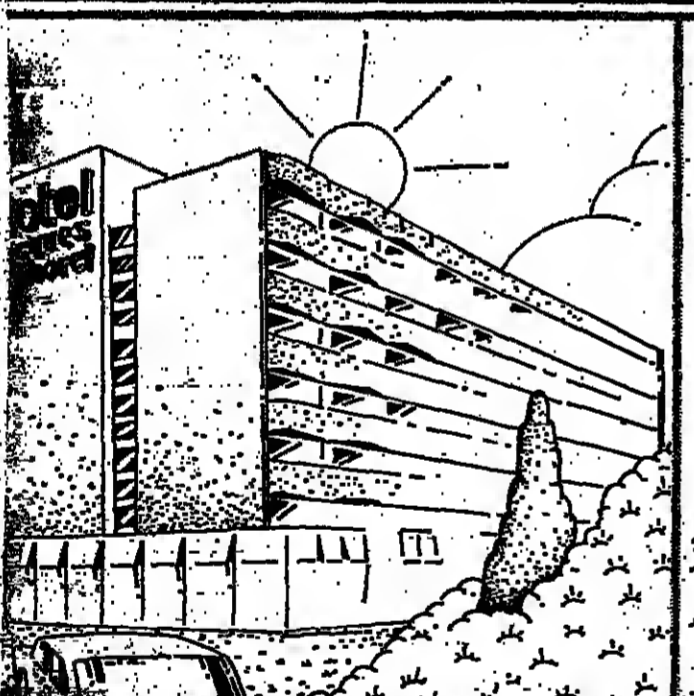
ROSSY-CH. DE GAULLE-MARS 1974



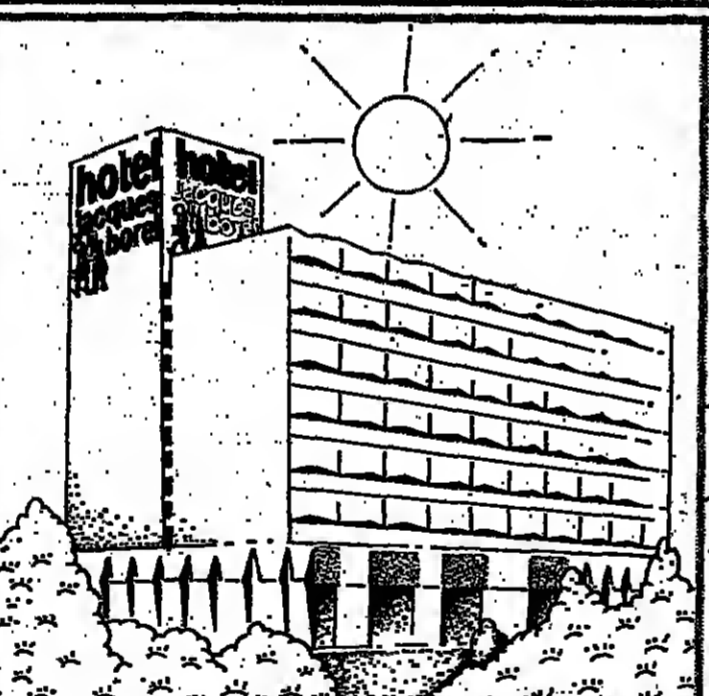
AVIGNON. JUIN 1974



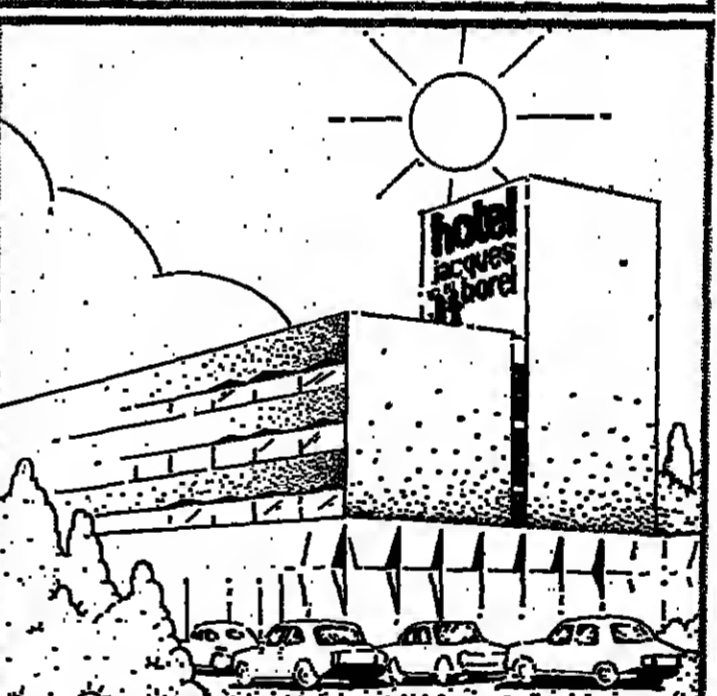
NÎMES. 12 MAI 1975



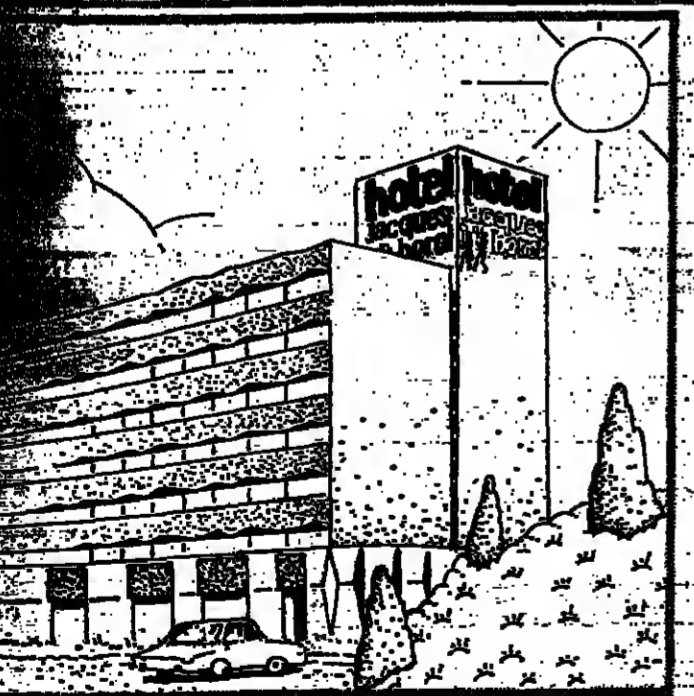
BORDEAUX. 15 MAI 1975



NANTES. 20 MAI 1975



MULHOUSE. 23 MAI 1975



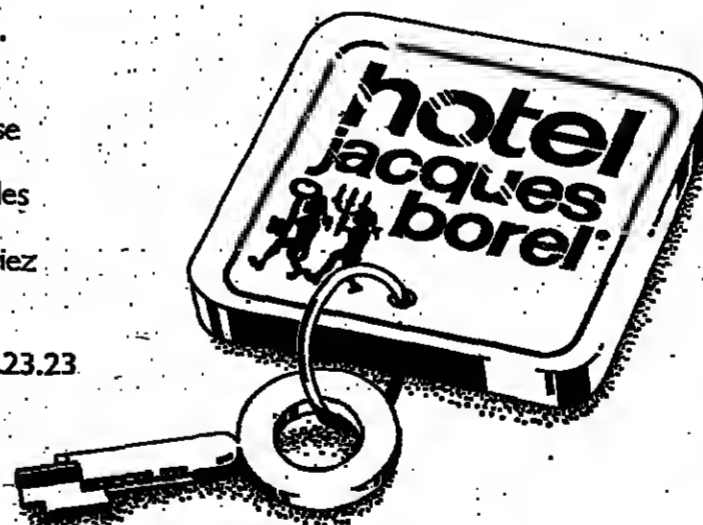
NANCY. 30 MAI 1975

La chaîne d'hôtels Jacques Borel est née. Partout en France, les hôtels Jacques Borel vous attendent.

Cent chambres à air conditionné, pour se reposer, une piscine pour se détendre, deux restaurants pour bien manger et des salles de réunion ultra modernes pour travailler. Tout a été mieux fait pour que vous soyez bien.

RÉSERVATION CENTRALE: PARIS. Tél: 862.23.23  
TÉLEX: 91.777 F

\*Classé ★★★



**HOTELS JACQUES BOREL.**  
**VOUS SAVEZ VIVRE, NOUS SAVONS RECEVOIR.**





# Tourisme

## Le Colorado comme il vous plaira

**G**RAIG WILLIAMS, un costard de vingt-cinq ans, boy-scout grand et auquel des cheveux serrés par un élastique en guise de catogan donne des allures de trappeur hippie, descend le fleuve Colorado en mesurant ses gestes et ses paroles. Sur son radeau, assemblage de trois de ces gros boudins pneumatiques avec lesquels l'armée américaine construit des ponts flottants, un groupe de Français l'assaille de questions. Graig y

répond avec l'accent nasillard et traînant des westerns en V.O. Dans les rapides, lorsque les gorges se resserrent et que le courant s'affoie, les passagers, bousculés par les flots bouillonnants, se laissent. Le pilote retrouve alors son mutisme naturel. Il cherche le meilleur passage dans les remous, maîtrise par d'élégants tête-à-queue la course de son embarcation, n'hésite pas à la faire rebondir sur la paroi rocheuse. Son équipage s'accroche à la rampe et se maintient tant bien que mal de part et d'autre du coffre à matériel, seul élément stable dans un univers liquide en fuite.

Le soir au bivouac, Graig prépare les « cow-boy potatoes » en surveillant d'un œil ses touristes libérés en pleine nature. Son principal souci est de ne pas laisser de traces. Les Indiens seraient-ils à la recherche de son scalp qu'il ne mettrait pas plus de soins à effacer les signes de son passage. Même les cendres, rassemblées sur la plaque du foyer, seront dispersées dans les eaux boueuses et ce qui ne peut être aussitôt brûlé ou rapidement détruit sera rendu à la civilisation des villes. La société de consommation américaine, qui a porté si haut l'art de l'emballage et de la conserve, comme en témoigne la canoine du radeau, ne laisse ici aucune scarifie. Entre ses marmites rouges, le Colorado ne charrie que du bois mort.

### La ville-toboggan

Avant de se perdre dans ce coin de l'Utah, les compagnons de Graig sont passés par San-Francisco, la ville-toboggan. Ils ont été fascinés par le cliquetis permanent des machines à sous de Las Vegas. Ils ont déjà vu l'œuvre sculptée du Colorado dans ses méandres gigantesques du Grand Canyon. Ces touristes presque professionnels tentent la nouvelle formule de voyage aux Etats-Unis et au Canada proposée par une grande agence française. Et qui est censée concilier un maximum d'organisation et de garanties avant le départ et une part à l'improvisation en cours de route.

Une fois fixés la durée du séjour et l'itinéraire, les trois principaux éléments du voyage sont achetés en France. D'abord le billet d'avion aller-retour pour franchir l'Atlantique, ensuite les transports locaux, enfin l'hébergement. Les tarifs aériens dépendent de la saison choisie, de la durée du séjour, de l'âge du voyageur et du point d'entrée et de sortie en Amérique. A titre d'exemple, sur Paris-New-York le tarif excursion (vingt-deux à quarante-cinq jours), payé deux mois avant le départ, est, pour un passager de plus de vingt-trois ans, de 1.710 francs. La formule permet de se procurer en France : des billets à destination pour les transports aériens à l'extérieur de l'Amérique auprès de plusieurs compagnies américaines, des forfaits de location de voitures ou d'utilisation d'automobiles.

De la même façon, il est possible de payer avant le départ le nombre de nuitées d'hôtel, correspondant à la durée du séjour, dans trois chaînes : Hilton (130 francs la chambre pour deux personnes), Quality Inn et Travel Lodge (100 francs, de une à quatre personnes). L'achat des moyens de transport locaux et d'hébergement repose sur un système de bons-chèques remboursables s'ils ne sont pas tous utilisés.

La formule permet d'établir à l'avance les dépenses essentielles du voyage. En route, il reste à se nourrir et à payer les extras, par exemple la descente des rapides du Colorado en une ou plusieurs journées à partir du Moab (Utah). Graig fournit les sacs de couchage et, avec le café matinal, une splendide omelette aux tomates et au fromage. A condition, bien sûr, de ne pas laisser traîner les coquilles d'œuf.

ANDRÉ LAURENS.

\* Comme son nom l'indique, la brochure « Vacances à construire - U.S.A. - Canada » de nos Tours permet à chacun de combiner à sa guise un séjour dans ces deux pays. A titre indicatif, un voyage de deux semaines aux Etats-Unis, comprenant le voyage avion Paris-Paris, la location sur place d'une voiture sans chauffeur, et l'hébergement (sans repas) dans un hôtel d'une catégorie équivalant à nos « 2 étoiles », coûtera environ 5.500 francs par personne. La même formule, mais avec déplacements en autocar, à partir de 4.800 francs.

### Routes libres

**Dans le secret d'un atelier d'Algérie**

S'initier à des techniques artisanales au sein d'une église de langue, de religion et de traditions très différentes des nôtres, en partageant les journées, l'atelier — et les secrets — d'une potière, d'un tisserand ou d'un vannier algériens, c'est la formule, au demeurant fort attrayante, que propose une organisation convulsive - qu'il ne faut pas confondre - ceux qui ont de l'artisanat - avec les artisans.

Les stages de tissage auront lieu à Nedromah, où l'on étudiera notamment le filage et lourdissage. Ceux qui intéressent la confection des tapis se rendront à Sabra (ex-Turenne), tandis que la vannerie rassemblera ses adeptes... sur les plages de Sidra Youcha, fier des femmes descendues de leurs maisons des falaises pour y travailler l'huile et le raphia.

\* Documentation et Voyages : 24, rue Broca, 75009 Paris; tél. : 37-62-33. (Prix par personne : une semaine, 170 F, comprenant voyage avion aller-retour, logement sous tente en pension complète, frais de stage, assistance d'un responsable, assurance, etc.)

### Un vélo pour l'Irlande

Découvrir la verte Erin guidon en main et les pieds sur les pédales, pourquoi pas ? Quatre jours par les petites routes bordées de murs de pierres, avec l'étape du soir dans des fermes ou maisons d'hôtes.

\* OCCAF : 28, boulevard Poissonnière, 75009 Paris; tél. : 770-23-80. Départs les 15 juillet, 1<sup>er</sup> et 15 août. Prix par personne, ne comprenant aucun repas, mais les seuls petits déjeuners : 1.400 francs.)

### BRETAGNE

Un Centre pas comme les autres

**Voile - Plongée - Loisirs**

Prix pour familles et groupes

Centre Nautique Philippe Joppé  
22560 TRÉBEURDEN  
Tél. 35-52-47 ou 35-50-26

### SAHARA ATLANTIQUE

Septembre-Octobre

Land-Rover (participants limités)

**SAFARI AZALAJ**

16, quai Pierre-Brossolette  
94340 Joinville - le - Pont  
Tél. 283-36-00

### LIBERTÉ DÉTENTE :

**RIF DJEBLA au Maroc**  
voyages vacances tourisme

V. V. T. 5, bd de Vaughard  
75015 Paris - Tél. : 538.52.12

11, quai des Célestins  
69002 Lyon - Tél. : 37.62.83

NOM .....  
ADRESSE .....

### SSTS

**SCANDINAVIAN STUDENT TRAVEL SERVICE**

Nouvelle adresse : 5, rue Scribo, PARIS (9<sup>e</sup>)

Métro Opéra - Tél. : 463-81-80

Nombreux vols étudiants à tarif réduit vers tous les Continents.

Exemple : Paris-Tokyo ou Paris-Hongkong ; 1.582 F.

### VACANCES EN FAMILLE :

**RIF DJEBLA au Maroc**  
voyages vacances tourisme

V. V. T. 5, bd de Vaughard  
75015 Paris - Tél. : 538.52.12

11, quai des Célestins  
69002 Lyon - Tél. : 37.62.83

NOM .....  
ADRESSE .....

## Yves de Saint Agnès

Amsterdam Berlin  
Stockholm Copenhague  
Hambourg  
La Haye - Londres

## le sexe qui vient du froid

A l'époque de l'avion à réaction, le marivaudage subit, lui aussi, l'accélération de l'histoire. De moins en moins les secrets de l'amour sont assortis de l'amour du secret. Avec une fantaisie souriante, Yves de SAINT AGNES, entreprend pour nous un voyage autour de la chambre des autres nations. Pour chacune de ces cités, sa liste d'adresses nous fournit les clés de la ville.

**PRESSES DE LA CITE**

## VACANCES TRANQUILLES

### Poste restante



Quand l'ordre de réexpédition est confié au service postal, il est assujéti d'une taxe de 32 F dans les communes de plus de 20 000 habitants, et de 18 F dans les autres communes.

La garde du courrier de poste du domicile est assurée pour les mêmes taxes que ci-dessus; le bureau de poste qui dessert le domicile conservera le courrier pendant une durée maximum d'un mois.

Le courrier, enfin, peut être adressé « poste restante ».

Pour l'inscrire au « service des abonnés absents », il convient d'en faire la demande chaque été de plusieurs dizaines de millions de Français, et ce sont les grandes manoeuvres des P.T.T. qui, malgré des effectifs réduits, doivent apporter aide et assistance aux absents. Quels services est-on en droit d'attendre de l'administration, et selon quelles modalités ?

Quatre formules donnent aux usagers la possibilité de faire suivre leur courrier jusqu'à leur résidence de vacances :

La réexpédition gratuite peut être assurée par une tierce personne. Il suffit dans ce cas de se procurer des enveloppes de réexpédition qui sont délivrées gratuitement dans tous les bureaux de poste. La personne désignée par l'usager y insérera les objets à réexpédier et les confiera de nouveau à la poste. Elle pourra également faire suivre lettres, paquets recommandés ou avec valeur déclarée et mandats, en indiquant l'adresse de vacances. Si le montant du retrait ne dépasse pas 1.500 F, il sera payé par le pré-

posé. Dans le cas contraire, le règlement sera effectué au bureau de poste le plus proche du lieu de séjour; le destinataire sera prévenu de l'arrivée de son mandat.

En cas d'urgence et pour des sommes ne dépassant pas 6 000 F par jour, l'usager a la possibilité de déposer son chèque au guichet du bureau de poste et de demander l'emploi de la voie télégraphique; il sera payé au bout de quelques heures.

Le livret de la caisse nationale d'épargne permet également d'obtenir de l'argent liquide, à raison de 1 500 F tous les sept jours. En cas d'urgence, on peut obtenir, à tout moment et en quelques heures, des remboursements d'un montant maximum de 6 000 F par jour, en recourant à la voie télégraphique; il suffit de la demander au bureau de poste en présentant son livret.

Enfin, les bureaux de poste français délivrent des postchèques payables en devise dans les bureaux de poste des pays suivants : Algérie, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Grande-Bretagne, Italie, Luxembourg, Maroc, Norvège, Pays-Bas, République fédérale allemande, Suède, Suisse, Tunisie, Turquie. Les postchèques offrent aux titulaires de comptes se rendant dans ces pays les mêmes avantages que leur procure en France la carte de paiement des chèques de dépense. Chaque titulaire peut obtenir dix postchèques par voyage. Chaque titre est payable pour une somme fixe définie en monnaie locale.

Les postchèques sont réservés aux titulaires dont le compte est ouvert depuis plus de six mois. Ils sont valables jusqu'à la fin du deuxième mois qui suit celui de leur délivrance. En outre, en raison de la réglementation des changes actuellement en vigueur, les centres de chèques postaux ne peuvent les délivrer plus d'un mois avant la date de départ.

Des cartes de « dépannage » sont délivrées dans tous les bureaux de poste aux titulaires de compte courant postal. Elles permettent de retirer, un maximum de 1 500 F, il est possible également d'effectuer un retrait sur le compte courant en adressant à son centre de chèques postaux un chèque à son nom et en indiquant avec précision l'adresse de vacances. Si le montant du retrait ne dépasse pas 1.500 F, il sera payé par le pré-

## Guides modernes FODOR

LA RÉPÉDITION DE TOUTES VOYAGES

LA PREMIÈRE SÉRIE MONDIALE

LES GUIDES MODERNES FODOR

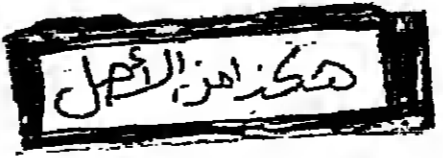
MEXIQUE VOYAGES ANTIQUES

BAHAMAS BERMUDE GUYANE FRANÇAISE

HOLLANDE ALLEMAGNE IRLANDE

**VJO**

Tout d'exposition  
102, Avenue Vercors  
75015 Paris - Tél. : 26.66.26



Tourisme

UN LYON OUBLIÉ CHEZ LES DERNIERS CANUTS

Grande nouveauté ?

Il n'est déjà parodier et... C'est Grignol... M. Louis Pradel, le maître... obligé de faire front à... de quartier... la vie d'une... que la sauvegarde d'une... celle de l'âme de tout... de son esprit, de son... et ses possibilités à venir... peu comme s'il y avait... menace sur un faubourg... stotins qui seraient du côté... tréma.

Les bruits de l'histoire

De Pourville, de sa bastille... toujours aussi faite, comme de ses... théâtres romains la rue sur Lyon... est immense, panoramique, tout... la fait à la dimension de l'écran... géant qu'elle occupe. De la Gran-... de-Côte, la découverte est tout... autre : au fur et à mesure qu'on... s'élève à chaque intersection des... ruelles, il y a plaisir à se retrouver. La ville, qui se... découvre de là reste près, proche... près intime avec la Saône soyeuse... On entend le bruit et pas seu-... lement la rumeur. La Grande-Côte... elle-même avait ses propres bruits... et son histoire. Ce n'est pas ici... que se réalisent les métiers jac-... quards, qui avaient besoin, eux, de ces maisons où les... profondeurs ont quatre mètres de... hauteur, non pas pour les besoins... des hommes mais pour ceux des... machines qu'il fallait y abriter... C'est de là que l'on pouvait dire :... en bas, c'est la ville des soyeux... en haut, c'est la ville des canuts... On y vivait dans le cliquetis... sans relâche des métiers. En 1851,

Use ville dans la ville

Il est vrai que, depuis plus de... six ans, on aurait pu chercher à... résoudre autrement les misères de... la Grande-Côte. Si elle a déjà... perdu sa vie propre, ses comman-... cants, ses « porte-pots », si les... uns après les autres les artisans... se sont fermés et les magasins... ont disparu, c'est que jamais rien... ne fut entrepris sérieusement pour... les maintenir. S'il y est tardis... n'est-ce pas parce qu'on laisse... s'insérer le taudis ? Autour... d'ailleurs, les artisans des derniers... canuts se comptent sur les doigts... de la main. La solerie n'est plus... aujourd'hui ici. Elle a fait place... à des commerces de gros, à des... artisans du bâtiment avec un ou... deux employés. L'insalubrité aid-... ant, on trouve d'ailleurs plus de... candidats à la vente qu'à l'acqui-... sition.

Que sera demain ?

Que sera demain ? M. Pradel... serait-il moins combatif que na-... guère ? — à finalement fait... savoir tout récemment que la dé-... molition ne toucherait en tout... état de cause qu'un quart de la... montée totale de la Grande-Côte... Il assure aussi que lorsqu'il par-... le de création d'un espace vert, il... convient de le croire, car déjà... certains se demandent si l'espace... vert promis ne s'apparenterait pas... à quelque peu de chagrin, la... superficie libérée, étant donné le... prix du terrain, pouvant fort bien... permettre une opération immobili-... taire qui ne serait pas la pre-... mière sur la colline. Non. Pour... M. Pradel, l'espace vert est... assuré puisque déjà une subven-... tion de 520 000 F a été accordée... à cet effet par M. Jarrot au nom... de la qualité de la vie.

Le maire a promis un espace

Le maire a promis un espace... vert ? Résultat, cela ne fera que... revaloriser les immeubles situés... au bord de la zone concernée et... du même coup, c'en sera fini de... la vie du quartier. Une fois en-... core, les infortunés feront les frais... de l'opération, obligés qu'ils se-... ront d'habiter ce qui restait... malgré tout un centre ville pour... des périphériques lointains. Et les... mêmes défenseurs du quartier... disent encore qu'une restauration... des maisons permettrait à la po-... pulation locale de les habiter dans... les conditions voulues d'hygiène... de confort et de prix. Et ont raison... de dire aussi que la Croix-... Rousse demeure l'un des rares... quartiers de Lyon où il reste un... peu de vie collective et où une... ville vivait effectivement dans la... ville.

Personne n'oserait exprimer

Personne n'oserait exprimer... aujourd'hui, ajoute M. Neyret... une idée aussi saugrenue parce... nous sommes un certain nombre... qui avons appris aux Lyonnais à... connaître le vieux Lyon. Il est... temps qu'on leur apprenne aussi... à connaître la Grande-Côte.

JEAN-MARC THEOLLEIRE.

INSCRIPTIONS TARDIVES: RIF DJEBLA au Maroc voyages vacances touristiques... 75015 Paris - Tél: 538.52.12... 69002 Lyon - Tél: 37.62.83

104 PARIS-LONDRES

c'est l'Angleterre en autocar par l'Hoverlloyd.

Un confortable car Pullman vous emmène sur l'autoroute Paris-Londres.

La Manche? Il la traverse à 100 à l'heure sur un véritable paquebot volant.

Un voyage fabuleux, riche de souvenirs à un prix fabuleusement bas.

Brochure, horaires et réservation auprès de votre agence de voyages ou à HOVERLLOYD.

tél. Calais 34.6710. Paris 225.33.95.

\* Jeunes gens (- de 18 ans) : 81 F. Les étudiants (jusqu'à 26 ans) voyagent au tarif moins de 18 ans, à condition qu'ils étudient à plein temps.

HOVERLLOYD PLUS VITE HORS CHER VERS L'ANGLÈTERRE

M adresse ville code postal Désire recevoir gratuitement une brochure à HOVERLLOYD A retourner à HOVERLLOYD Hoverport International 62106 Calais

moden JOR es sites privilégiés sur la côte normande

EN MARGE DE LA SAISON TOURISTIQUE 1975. PAR HUBERT DUPLESSIS. UN WEEK-END PAS COMME LES AUTRES. UN SPECTACLE INOUBLIABLE. UN ENSEMBLE DE BON GOUT.

VACANCES EN AFGHANISTAN à partir de 2.226 F (\*) sur vols réguliers All./Ret.

SAFARIS AZALAI. SAHARA - SAHEL AFRIQUE NOIRE. EXPÉDITIONS - GRANDS RAIDS.

LOIN DES PARIS SE RESSEMBLE BATEAUX MOUCHES PORT DE L'ALMA R.D. DÉPARTS DE 10 H À 22 H.

REPAS DE PLEIN AIR Sur cinq tables et 400 lustres. Dîners 18 h 60 F - Dîners 20 h 120 F.

ARIANA AFGHAN AIRLINES. membre de l'I.A.T.A. 1, rue Scribe - PARIS (9<sup>e</sup>)

DES PLACES AU SOLEIL: RIF DJEBLA au Maroc voyages vacances touristiques.

REPAS DE PLEIN AIR Sur cinq tables et 400 lustres. Dîners 18 h 60 F - Dîners 20 h 120 F.

RÉSERVER : BAL 96 10 Tenue stricte au dîner. Priorité aux Passagers Étrangers. Déjeuner des Parisiens le Dimanche.

Tourisme

LES PILLEURS DE GROTTES

Le 22 juin a eu lieu la Journée nationale de protection du domaine souterrain. Comme chaque année depuis 1970, cette manifestation était organisée par la Fédération française de spéléologie, et placée sous le patronage de M. Pierre Mazzaud, secrétaire d'Etat auprès du ministre de la jeunesse et des sports.

On sait que les phénomènes de cristallisation transforment certains vides du sous-sol en de véritables grottes. Cette fée que les spéléologues recherchent dans les grottes, ils entendent aussi le sauvegarder, en venant par milliers nettoyer les cavernes qui les renferment.

Depuis que les cristallisations, d'une façon plus générale, d'ailleurs, toutes les formes étranges créées par la nature, les minéraux, les fossiles, les papillons — sont annexés par la société de consommation — on assiste à leur razzia dans tous les sites où la nature les élabore.

Aujourd'hui, le snobisme aidant, chacun veut posséder sa vitrine de minéraux. Un pillage aveugle a eut sur les grottes et les anéanti les uns après les autres. Exemple : la grotte de Balme, en Savoie. Dans cette caverna, des spéléologues venaient de découvrir une galerie qui renfermait des cristaux de calcite bulsonnants, des amonites tournaises, des parterres de fleurs de gypse, une collection naturelle unique en son genre.

fracturée et l'extraordinaire géode anéantie. Une équipe de pillards était passée par là, et avait réduit en miettes la totalité de ce décor irréel mais fragile. Les débris de cristaux jonchaient maintenant le sol du couloir qu'elle ornait et leur inutilité condamnait la stupidité de ce vandalisme.

Encore e'il s'agissait de dégâts matériels, le fait de quelques collectionneurs maniaques et un peu naïfs ! Malheureusement, les enquêtes de gendarmerie ont chaque fois révélé des équipes peu nombreuses, bien documentées, organisées, dotées d'emballages appropriés, munies de camionnettes aménagées pour éviter aux échantillons les chocs du transport : des professionnels du pillage.

C'est que le cristal naturel se vend bien, de nos jours ! Il faut dire aussi que le circuit commercial des cristaux encourage ces rabatteurs clandestins. Si les commerçants spécialisés répugnent à s'approvisionner en marchandises d'origine suspecte, les trafiquants trouvent toujours à écouter leurs échantillons auprès des « bourses de cristaux » qui fleurissent un peu partout. A cause de cette vogue pour les minéraux, se déroulent, dans notre sous-sol et dans celui des pays voisins, un vol systématique de biens privés — car ces cristaux appartiennent à autrui — et l'endaînement d'un patrimoine collectif, ces échantillons ayant une valeur culturelle.

Au ministère de la qualité de la vie, on est très conciant de cette menace. Les services de protection de la nature étudient la mise en réserve de certains grottes à sauvegarder à tout prix. Mais des portes suffiront-elles à arrêter les pillards ? Ne faudrait-il pas prévoir aussi une dissuasion au niveau de l'écoulement ? Un nombre grandissant de spécialistes le pensent et devant ces cristaux tarifiés, ils se demandent si bientôt il restera un domaine, une matière, qui ne soit pas l'objet de transactions commerciales.

PIERRE MINVILLE.

GUERRE AUX PRIX

Cette année encore, la direction des prix lance dans les grandes régions de vacances de l'Hexagone (1) des campagnes de contrôle des prix. Cette opération sera menée simultanément par les services régionaux des prix et les antennes départementales des organisations de consommateurs.

But de cette action : décourager les prix anormalement élevés et ramener les commerçants fautive dans le droit chemin. Pour ce faire, les clients devront, en cas de constatation d'un abus, adresser soit à la direction régionale des prix, soit à un organisme des consommateurs, qui transmettra.

(1) Notamment les régions côtières et les départements de Savoie et Haute-Savoie.

« A » COMME AGENT

Plus d'« agences », plus de « bureaux » : il s'appellera jusqu'ici « Syndicat national des agences et bureaux de voyages » (S.N.A.B.V.), il se nomme désormais — c'est l'une des conséquences de l'adoption récente de la

nouvelle loi régissant les professions touristiques — Syndicat national des agences de voyages. Le S.N.A.V. : l'ancien sigle, amputé de son « B ».

Dis le mois de septembre, les agences de voyages similaires de la licence d'Etat et adhérents au Syndicat (c'est le cas de 84 % d'entre eux) mettront en bonne place dans leur vitrine un label reconnaissant et leur appartenance à l'instance officielle et leur qualité de licence. Graphisme déposé : un « A » (comme « agent ») dans la lettre « A » côté la place à un petit globe terrestre ; un « V » (comme « voyages »).

Ce label, que le chaland ne pourra pas ne pas remarquer, sera pour l'acheteur émetteur une garantie lui assurant que son vendeur a été reconnu apte à exercer sa profession par le secrétaire d'Etat au tourisme ; qu'il a obtenu d'un organisme financier ou d'une association professionnelle une « couverture » garantissant sa clientèle contre d'éventuels déboires de trésorerie ; qu'il a souscrit une police d'assurance de responsabilité civile.

En un mot, que c'est un vrai professionnel.

POUR LES BONS ELEVES

Les meilleurs travaux d'élève et de recherche sur le tourisme, les loisirs et les vacances pourront désormais valoir à leurs auteurs le prix annuel dont le secrétaire d'Etat au tourisme vient d'annoncer la création.

Cette récompense est appelée à sanctionner les travaux individuels et collectifs menés dans le cadre de recherches universitaires, de même que les études — théoriques, générales ou appliquées — faites par les chercheurs des organismes publics, para-publics et privés. Le premier prix est doté de 10 000 F, le second de 5 000 F. Les dossiers de candidature, accompagnés d'un bref curriculum vitae, devront être adressés avant le 30 septembre prochain au secrétaire d'Etat au tourisme (1). Le premier jury se réunira au mois de novembre.

(1) Bureau des études et de la recherche : 10, boulevard de Lavoisier-Maubourg, 75007 Paris.

FROID EN L'AIR

On s'arrache les couvertures sur les vols long-courriers d'Air France : 70 plaids pour 140 voyageurs... « Faut-il

admettre qu'un passager sur deux doit avoir froid la nuit, ou, au contraire, que deux passagers doivent partager la même couverture ? », s'interroge M. Pierre-Charles Kieleg, député U.D.R. de Paris (Journal officiel du 27 juin).

« Air France a constaté, depuis l'introduction d'un nouveau modèle de couverture mis à la disposition des passagers, un taux de dispersion anormalement élevé », répond M. Marcel Cavalié, secrétaire d'Etat aux transports. Le tissu est trop beau, la tentation est forte de tirer la couverture à soi. Toutefois la compagnie nationale s'emploie actuellement à établir progressivement les dotations en couvertures de ses appareils long-courriers, leur niveau normal, soit pour le Boeing 747 entre 340 et 420 couvertures, selon la type d'appareil, et pour le Boeing 707, 152 couvertures ; précise encore M. Cavalié.

Les clients d'Air France vont-ils pouvoir... « se réappropriationner », ou bien la vigilance des hommes sûrs-elle fait écho à leurs tentatives ?

BONNES NOTES...

TOURISME HOTELS RECOMMANDES

Côte d'Azur

VILLEFRANCHE-SUR-MER
HOTEL WELCOME \*\*\*, bord de mer. Tél. 4721 - Tél. 4721 - 193 80-70-25.

Mer
34300 LE CAP D'AGDE

LE SABLONNET, HOTEL \*\*\* NN, 130 chambres en bord de plage, animées, Hon. 2 piscines, voile, promenades en péniche sur le Canal du Midi. Réservations : écrire ou tél. (07) 94-12-71.

GARNAC
HOTEL BRITANNIA \*\*\* NN en bordure de mer. Longias. 28 juin au 1er septembre. Tél. (07) 52-94-39.

Province

BORDEAUX
LE GRAND HOTEL DE BORDEAUX \*\*\* N. App. salines, 46 à 69 F T.T.C. Centre d'affaires et spectacles. 2, place de la Comédie, Bordeaux. Pension complète, t.t.c. dès 82 F.P. Tél. 1941 23/6 22 35.

Suisse

1864 LEYSIN (Alpes Vaudoises)
HOTEL MONT-BLANC, 36 lits. Confort Services personnalisés. Cuisine soignée. Pension complète, t.t.c. dès 82 F.P. Tél. 1941 23/6 22 35.

AROSA (Grisons)
HOTEL VALSANA - Première classe. Courts de tennis - Piscine plein air et piscine couverte.

Malaga le Maroc votre voiture et vous à bord de Massalia départ hebdomadaire de Marseille

NEW-YORK - AUSTRALIE - AFRIQUE EXTREME-ORIENT et autres destinations en Europe PRENEZ L'AVION.

TIP75 FRIBOURG Triennale internationale de la photographie 20 juin - 12 octobre 1975

la fête, c'est contagieux. Le Portugal, c'est le sud, le soleil, la mer et les forêts. L'hospitalité élevée, le plaisir d'un tradition. Et toutes les ressources d'un pays chaudement.

Pour l'Angleterre C'EST LE MOMENT OU JAMAIS avec les car ferries Sealink et les aéroglisseurs SEASPEED

مکان العمل

LOISIRS

Jeunes

NOUVEAU... dans le choix des défilés qui sont offerts par...

début de l'été en vis-à-vis... les Allemands se sont placés au soleil...

Les longs...



BERDY : ensemble coordonné en coton...

vêtement masculin, sont tout aussi équipés... les grandes tailles, mais leur production industrielle est...

NATHALIE MONT-SERVAN

Ne tentez pas le diable

moins d'un an, le style de l'Albanie... à l'Albanie, à la suite des Alpes...

des de ce nouveau genre... qui n'est élargi qu'à la criminalité par les...

en stationnement ne doivent pas tenter... par un étalage de paquets de cartes...

de parade parfaite, mais, une série d'habitudes... préventives à prendre...

métal, plus longue à découper que le cuir... La pochette glissée sous le bras...

A triple tour

A VANT d'abandonner sa maison... pour partir en vacances, il y a quelques précautions à prendre...

— En ville, les fenêtres du rez-de-chaussée... et celles des étages supérieurs...

— La boîte aux lettres débordant de courrier... ou même des prospectus, si le courrier suit son destinataire...

Si, malgré ces précautions, un cambrioleur parvenait à s'introduire... dans l'intérieur, ne pas aggraver le préjudice...

Le comble de l'imprudence est atteint... par ceux qui, de crainte de voir leur appartement...

Enfin, si vous mariez votre fille dans une propriété de campagne, si vous assistez à une soirée de gala...

Jeunes

Jeunes

EN VACANCES. — Natacha III, May Angel, Jeux du Père Castor... Flammarion, 18,50 F.

Quarante images en carton fort à trier, à classer, pour construire dix histoires bien agréables dans le vécu de l'enfant...

LES PETITS BONHEURS DE VERONIQUE. — M. Leriche, F. Estachy. Rouge et Blanche, G. P. 5,80 F.

Tranche de vie d'une petite fille surprise dans ses jeux, poupée, oursons, dialogues pleins de tendresse...

SEPT HISTOIRES DE SOURIS. — A. Lobel, Adapt. A. Chagnot. Ecole des Loisirs, 14 F.

Ce qu'un papa souris raconte à ses souriceaux pour les endormir. Il en est de farfelus, il en est de fort drôles...

enfants. Un graphisme à la plume teinté par des aquarelles aux nuances délicates...

LES HABITS NEUFS DU GRAND PAPA. — H.-Ch. Audier, J. Paléon. Hachette, 18 F.

Adaptation bien venue du célèbre conte qui répond au goût enfantin de la mystification qui tourne en farce...

MAIS JE SUIS UN OURS ! — Frank Tashlin, Adapt. A. Chagnot. Hachette poche 3, Ecole des Loisirs, 11 F.

Une fable aimée, soulignée par un trait d'humour parfois cruel. Le personnage central, chargé affectivement...

LES LUMIERES DU MATIN. — Robert Rigot. Bibliothèque « Rouge ». Hachette, 5,70 F.

Journal d'un garçon de quinze ans qui vit les événements de la Commune au sein de sa famille...

DES HOMMES TRAQUES. — Michel Grinard. « Plein Vent ». Laffont, 12 F.

Roman très riche. Sous le couvert d'une chronique du monde rural, les auteurs provoquent la réflexion sur ce que fut le régime chleu d'Alsace et sur la répression qui a suivi...

EDWIGE TALISON-LAPOMME.

Edité par le S.A.R.L. le Monde. Gérants : Jacques Savat, directeur de la publication, Jacques Savat.

Reproduction interdite de tous articles, sans accord avec l'administration.

Maison

BLANC D'ÉTÉ

C'EST au moment d'ouvrir le temps d'un été, la maison des vacances qu'on a parfois besoin de compléter...

draps d'enfants : un tigre dans la jungle, dessin inspiré du livre de Philippe Lorin...

Pour les chambres hors la ville, le choix se porte souvent sur des draps très colorés, ceux qu'on n'ose pas acheter pour l'appartement...

Pour recouvrir une table dressée au jardin les nouveautés s'accrochent à un décor estival. En coton longues fibres...

Sur une nappe ronde. Sur une nappe ronde, en toile de coton, une guirlande de grosses fleurs...

Mi-polyester mi-coton, de ces draps ne se repassant pas existent en très grandes tailles...

Pour s'étendre sur le sable ou sur la margelle de la piscine les « draps de plage » en éponge rivalisent de décors originaux...

Une chaise pliante, en bois du Nord, est fixée au mur et se rabat contre celui-ci...

La toile à matelas devient tenture murale, doubles rideaux, dessus de sièges ou stores automatiques...

KAMP'S pour offrir à vos hôtes de Prestige de la France (Parfums, cadeaux, couture etc...)

MEME SI VOUS MESUREZ 2 METRES NOUS VOUS HABILLONS EN PRET-A-PORTER

le nouveau catalogue Letraset vient de paraître

Berdy 79 AV. DES TERNES, 75017 PARIS, TEL. 350 35.13

american home réfrigérateurs-congérateurs USA ADMIRAL - FRIGIDAIRE - GENERAL ELECTRIC





à Paris

En face, vous trouverez le Forum... le plus anglais des bars américains... C'est un classique tranquille où l'on sait encore jouer au menton ou au bidou la tournée avec un amateur de rencontre, un habitué, voire le barman. Angelo a créé l'Angel, ce qui est bien naturel. On va veiller pas tard au Forum mais on y rencontre quelquefois de jolies femmes et toujours un ami, vague ou non!

CLIN D'OEIL

La « mémoire » des antiquaires

S'il est en bonne logique une forme de négoce qui devrait s'effacer avec le temps, c'est bien celui des antiquaires et de la brocante. Etant donné que la production des commodes de Jacob, des guéridons Napoléon III, des tambours d'Arcole, des statues de Tanagra, des chapeaux de l'Empereur et des faïences Chassepot est pratiquement interrompue depuis longtemps, on voit mal comment les antiquaires et brocanteurs peuvent renouveler leur stock.

A la ceinture d'un Japonais

Tous les chineux ont remarqué dans les vitrines des antiquaires, des sculptures miniatures que l'on nomme netsuke (des initiés prononcent netseki) et dont ils ignorent l'origine. Leur costume traditionnel ne comportant aucune poche, les Japonais furent, au seizième siècle, l'idée de suspendre leur bourse, leurs clés, leur bague à tabac, leur boîte à médecine ou leur écriture portable, à des supports.

Brocante

Le goût de la « belle ouvrage »

Les collectionneurs sont nombreux, tant au Japon qu'en Occident. Les pièces du dix-huitième siècle sont extrêmement rares. On peut en trouver chez les antiquaires spécialisés dans les arts orientaux ou les ivroires. Elles valent très cher. Il est courant, pour les belles pièces, de voir des prix dépassant 10 000 F. Le prix des pièces plus communes varie entre 1 000 et 10 000 F.

Corail, écaille et ambre

Cette petite sculpture, haute de 3 à 5 centimètres, était de forme arrondie et comportait des trous rapprochés... « himotushi » — par lesquels passait la cordelette qui retenait l'objet suspendu devant le miroir.

ROBERT J.-COURTINE.

MAURICE DENUZIERE.

(Publicité)

INDEX DES RESTAURANTS PAR QUARTIER

Table listing restaurants by district: ALÉSIA, AUBERGE CLOS DU MOULIN, AVRON, BAC, BASTILLE, BLANCHE, BOURSE, CHAMPS-ÉLYSÉES, LES GRANDS HOTELS, RESTAURANTS, LES HALLES, MONTMARTRE, SAINT-GERMAIN-DES-PRÉS, SAINT-MICHEL, SAINT-PIERRE, SAINT-ROCH, SEVRES-BABYLONE, TEMPLE, TERNES, LA VILLETTE, VILLIERS.

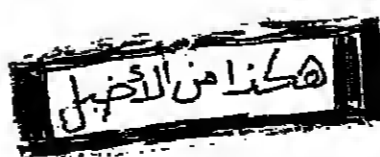












Table with 2 columns: Category (OFFRES D'EMPLOI, DEMANDES D'EMPLOI, etc.), La Bourse, La Bourse I.R.

ANNONCES CLASSEES

Table with 2 columns: Category (L'IMMOBILIER, EXCLUSIVITES, etc.), La Bourse, La Bourse I.R.

offres d'emploi offres d'emploi offres d'emploi offres d'emploi

demandes d'emploi

IMPRIMERIE SOCIETE RATIENT TRAVAUX PUBLICS... Afrique francophone... DIRECTEUR D'AGENCE TRÈS HAUT NIVEAU

UN DES PREMIERS LABORATOIRES PHARMACIUTIQUES FRANÇAIS... VISITEURS MÉDICAUX

Société filiale d'un IMPORTANT GROUPE INTERNATIONAL... COMPTABLE CONFIRMÉ

SECRETARE DE DIRECTION (très sérieuse)

CADRE ADJOINT AU DIRECTEUR FINANCIER... Fondé de Pouvoir (41 ans)

Groupe français leader dans la distribution... DIRECTEUR DE SA CENTRALE ACHATS

JEUNE GROUPE FRANÇAIS EN EXPANSION MULTINATIONALE... DIRECTEUR INDUSTRIEL

SORA MANAGEMENT... INGÉNIEURS GRANDE ÉCOLE X, MINES, CENTRALE, ...

représent. offre... MAISON DE BOURGOGNE demande représentants

Filiale Française d'un Groupe International de produits chimiques... UN DIRECTEUR FINANCIER 90.000 F +

IMPORTANTES SOCIÉTÉS DE SERVICES... DIRECTEUR COMMERCIAL

CONSEIL EN MANAGEMENT... dans tous les domaines de Gestion d'Entreprises

perdu-trouvé... ON RECHERCHE R5 Bleu marine - 222 JU 78

emplois régionaux

UNE COLLABORATRICE... Partièrement bilingue Française-Anglais

RECHERCHONS EQUIPE... Bien introduite milieu médical pour introduction de matériel de chirurgie

les annonces classées du Monde sont reçues par téléphone... 233.44.31

LES LABORATOIRES SEARLE... DÉLÉGUÉS (ÉES) A L'INFORMATION MÉDICALE

UN JEUNE CADRE... diplômé école supérieure de commerce

URGENT RECEPTIONNISTE... Langues courantes, minimum 2 à 3

L'immobilier

IMPORTANTE SOCIÉTÉ INFORMATIQUE TOULOUSE... PROGRAMMEURS et PUPITREURS expérimentés

UN TECHNICIEN ELECTRONIEN... pour vente d'accès, électronique

SALES MANAGER... U.S. CHEMICAL COMPANY

terrains... maisons de campagne... 60 KM PARIS

grandes villes Sud-Ouest... UN DIRECTEUR GÉNÉRAL capable de diriger et d'animer un réseau

EGOLE DE FRANÇAIS... pour étrangers. Nice, cherche professeur compétent

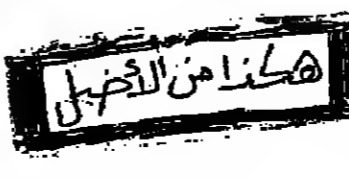
SECRETARIE... pour travail de secrétariat commerciale - classement

forêts... MASSIFS FOREST... 1200 ha de forêts, 100000 m3

Centre de psychologie appliquée... pour la formation de psychologues

SECRETARIE FRANCO-ALLEMANDE... pour Paris

chasse-pêche... Trés belles chasses en Savoie

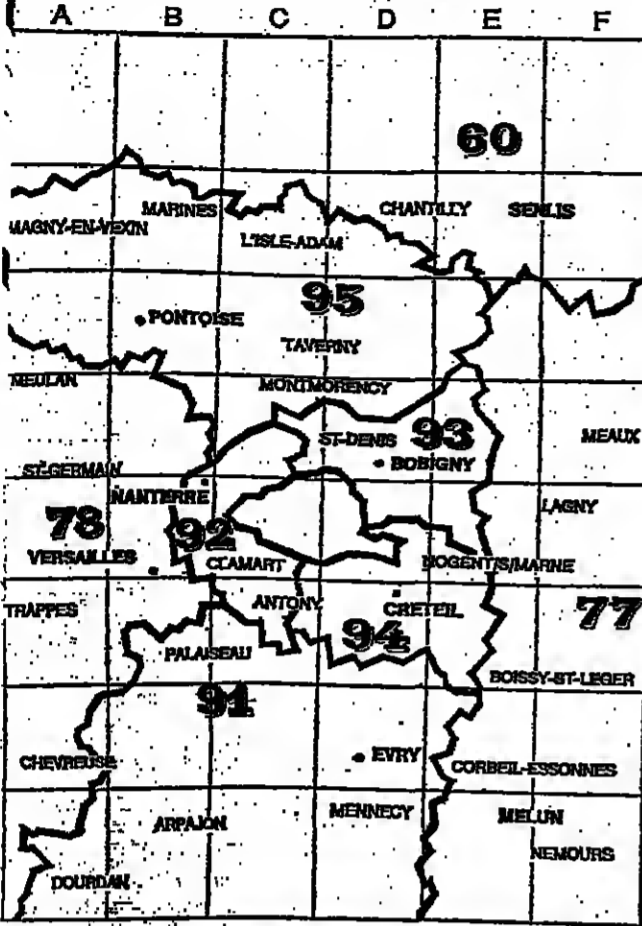






# LE MONDE IMMOBILIER BANLIEUE

**78** 2500 **FD** 90% **CF** 1974  
 N° Dép. et grille Prix moyen du m² Prix moyen du m² terrain et déblais  
 mout de prêt court et durée prêt du Crédit Foncier année de livraison et trimestre  
 Immeubles Nombre d'app. Maisons individuelles Garages particuliers Garages en sous-sol ou box Parkings en surface Gara R.E.R. Station Automobiles périphériques



**B/4** 285.000 à 430.000 **FD** 80% **20** 1975  
**78** ST-MAURICE CLAIRIÈRES DE VERNEUIL  
**LES CLAIRIÈRES DE VERNEUIL** - Verneuil-sur-Seine, partie autoroute Ouest (Orgeval ou Les Mureaux) - Reste 20 mois, incl. de 4 à 7 p., jard. priv. boisés de 400 à 1.000 m², long cré. à trois entrées. Très beaux sites résid. à 700 m de la gare. Paris 30'. Inf. : Ag. GRAVEY, 110, Gde-Rue, Verneuil, 955-69-59. Vis. sam., dim., 14 h 30-18 h 30. et sur rendez-vous.

**B/5** 1.750 **FD** 80% **20** 1976  
**78** 100  
**PARC ALEXANDRE** - 9, pl. Alexandre-I<sup>er</sup>-de-Yougoslavie - 8, rue de Provence, Versailles - Deux imm. de classe dans le calme d'un parc boisé. Appt du studio ou 7 pièces, larges balcons, terrasses, jardins privatifs. Rens. sur place vendredi, samedi, dimanche, lundi de 15 h à 19 h.  
**INFORMATION IMMOBILIERE**  
 23, bd des Capucines, Paris (2<sup>e</sup>) - Téléphone : 266-56-50.

**B/5** 3.400 **FD** 80% **20** 1975 1976 2402  
**78** 154  
**TRADITIONS** - 86, av. de Paris, Versailles - Après Champ Logarde, au cœur du Versailles troité, sur une de ces avenues les plus prestig., TRADITIONS associe hérit. du grt siècle et confort de la technique contemporaine. Ouvert lun., jeu., ven., 14 à 20 h et sam. et dim., 10 à 12 et 14 à 20 h.  
**UNE RÉALISATION**  
**GAPRI** G-SCIC, 15, bd de Vaugirard-15° - T. 951-40-61

**B/5** 3.300 **FD** 80% **20** 1976  
**92** 154  
**LA LISIÈRE DU GOLF** - 60, r. du Cl-de-Rochefort, Garches - Entre le golf et l'hippod., au milieu de 7.000 m² d'esp. verts, pet. imm. à franc cot. Prestations intr. grande qualité. Du 2 ou 6 pièces. Rens. sur place tous les jours 13 à 20 heures, sauf mardi et mercredi.  
**UNE RÉALISATION**  
**GAPRI** G-SCIC, 15, bd de Vaugirard-15° - T. 967-27-74.

**LA HENIN**  
 crédits immobiliers  
 16, rue de la Ville Evêque  
 75008 Paris - Tél. : 260-36-15  
**COGEFIMO**

**C/5** 4.000 **FD** 80% **20** 1975  
**92** 128  
**L'HERMITAGE** - 8-14, pl. du Cl-de-Gaule, Sceaux - En pl. cœur de la ville miraculeuse, préserv. de son agilité, à 500 m ligne de Sceaux 2 imm. d'une élég. raffinée dans parc de 5.600 m², du st. au 5 p. Bur. vis. 81 bis, r. Nodan, Sceaux, t.l., de 10 à 12 h, 14 à 19 h sf mar., ven.  
**UNE RÉALISATION**  
**GAPRI** G-SCIC, 15, bd Vaugirard-15°, 350-79-54

**C/5** 3.200 **FD** 80% **20** 1976  
**92** 128  
**FLORILÈGE** - Angle rue Marx-Dormoy et av. du MI-Foch, à Fontenay-aux-Roses - A 10 mn à pied de la ligne de Sceaux, dans un site agréable, une élégante et discrète résidence de st. ou 5 p. Appt primable, 1 26 pièces. Bur. vis. sur place sf mardi et mercredi de 10 à 12 h et de 14 à 19 h.  
**UNE RÉALISATION**  
**GAPRI** G-SCIC, 15, bd de Vaugirard-15° - Téléphone : 350-11-36

**D/5** 5.350 **FD** 80% **20** 1975  
**92** 52  
**LE PARC DES ABONDANCES** (5.500 m²), 17, rue des Abondances - 31, rue Anne-Jacquie, Boulogne - Au milieu des arbres, 4 élégants petits immeubles de 3 étages. Studio ou 6 p. de haute qualité. Terrasses et jardins privat. Livraison printemps 75. Bureau s. pl. 65 les A.-M. sf mardi.  
**Informations et vente : PROMEX**, 65, rue Rennequin, Paris-17° - Téléphone : 755-82-10.

**D/5** 4.000 **FD** 80% **20** 1976  
**92** 144  
**19, RUE P-BROSSOLETTE** - RUEIL-MALMAISON - Deux élégants petits immeubles entourés de jardins dans un quartier résidentiel à proximité du centre. 2 à 5 pièces, exposition plein soleil. Balcons. Terrasses. Isolation thermique et phonique très poussée. Livraison juin 1976.  
**Inf. et vte : PROMEX**, 65, r. Rennequin-17° - 755-82-10.

**D/4** 3.200 **FD** 80% **20** 1976  
**93** 256  
**LA RÉSIDENCE DU LAC D'ENGHIEN** (6 100 mètres du lac), 10-14, av. Gallien, Epinay-sur-Seine - En plein quartier résidentiel cet élégant immeuble est exposé plein soleil. Studios ou 6 pièces - Balcons. Terrasses. Isolation thermique et phonique très poussée. Livraison fin 76.  
**Information et vente : PROMEX**, 65, rue Rennequin, Paris-17° - Téléphone : 755-82-10.

**D/5** 3.350 **FD** 80% **20** 1975  
**93** 76  
**BAGNOLET M<sup>e</sup> GALLIENI - PARC DE BAGNOLET** - 53, av. Gambetta - Près du nouveau centre d'off. en liaison directe avec Roissy, un élégant petit immeuble studios et 2 pièces terminés fin 1975). Informat. et vente : **PROMEX**, 65, rue Rennequin, Paris (17<sup>e</sup>) - Téléphone : 755-82-10.

**D/5** 3.100 **FD** 80% **20** 1975  
**94** 118  
**ST-MAURICE** - Résidence du Manège, 121-125, rue du Maréchal-Ledere, St-Maurice - Appartements 3, 4 et 5 pièces, loggias, jardins. Reste 20 appartements. Visite sur pl., lundi, jeudi, vend., de 14 à 19 h, sam., dim., de 10 à 19 h. Téléphone : 893-19-82. Pierre BARON S.A., 118-120, rue de Vaugirard, 75006 Paris, tél. 260-33-02.

**D/6** 2.850 **FD** 80% **20** 1975  
**94** 23  
**LA BELLE AUBRE** - 23, rue Dalayrac - Fontenay-sous-Bois - Du studio ou 6 pièces, livrables fin 1975. Prix fermes et déblais. Appt modico, samedi, dimanche, de 14 h 30 à 18 h 30. SOGFRANCE, 43, rue de Labarre, 75008 Paris - Téléphone : 924-79-72.

**PROCHAINES PARUTIONS :**  
 « Le Monde Immobilier Banlieue » le 12 septembre  
 « Le Monde Immobilier Paris » le 17 septembre

« Le Monde Immobilier »  
 est une rubrique de publicité ouverte à tous les constructeurs-promoteurs.  
 Elle est destinée à faciliter la démarche de nos lecteurs dans la recherche et le choix d'un programme immobilier.

vous avez choisi... réalisez votre projet... avec un prêt **cde**  
**COMPTOIR DES ENTREPRENEURS**  
 6, rue Volney, 75083 PARIS CEDEX 02  
 Tél. 261.50.11







LES MARCHÉS FINANCIERS

PARIS 3 JUILLET

Marché très irrégulier. Les deux jours de hausse, le 2 et le 3, ont été suivis d'un recul...

LONDRES

Redressement. Le déclinant semblait des conversations engagées entre le gouvernement et les syndicats...

NEW YORK

Reprise au fin de séance. Près d'un nouvel espoir de faiblesse durant la première partie de la séance de jeudi...

Table of financial values for various countries including USA, France, UK, Germany, and others. Columns include 'VALEURS', 'Cours', 'Dernier cours', and 'Précéd.'.

COURSE DE PARIS 3 JUILLET - COMPTANT

Table of stock market prices for various companies and indices in Paris, including 'VALEURS', 'Cours', and 'Dernier cours'.

MARCHÉ A TERME

Table of forward market prices for various commodities and currencies, including 'VALEURS', 'Précéd.', and 'Dernier cours'.

COTE DES CHANGES

Table of exchange rates for various currencies, including 'VALEURS', 'Précéd.', and 'Dernier cours'.

MARCHÉ LIBRE DE L'OR

Table of gold market prices, including 'VALEURS', 'Précéd.', and 'Dernier cours'.

# Le Monde

## UN JOUR DANS LE MONDE

- 2. AFRIQUE
  - SAO-TOMÉ ET PRINCIPE : les éléments modérés du mouvement de libération sont parvenus à prendre le contrôle de l'archipel.
  - Les élus du Cop-Vert souffrent d'un tragique sous-développement.
- 3. EUROPE
  - PORTUGAL : le Conseil de la révolution dépose le gouvernement provisoire.
- 4. ASIE
  - DIPLOMATIE.
  - AMÉRIQUES.
  - AUSTRALIE.
  - POLITIQUE.
  - A la Réunion, M. Olivier Stier annonce l'augmentation du prix de la canne à sucre.
  - LOTTARINE : le bilan de la visite du premier ministre.
- 6.8. JUSTICE
  - La police britannique annonce l'arrestation de quatre amis de « Carlos ».
- 10. EDUCATION
  - Le texte de la loi Haby.

### LE MONDE DU TOURISME ET DES LOISIRS

Pages 11 à 18

- Paris a enregistré des rendez-vous pour les solitaires.
- Le Colorado comme si vous n'êtes pas là.
- Un Lyon oublié : chez les derniers canuts.
- Les pilotes de crociera.
- SPORTE : un marabout au pas de course.
- Mode, Mabon, Brocante, Pinaud de la table, Hippisme, Jeux, Philatélie.

- 19. SPORTS
  - TENNIS : le Tournoi de Wimbledon.
- 20-21. ARTS ET SPECTACLES
  - FORMES : onivers poétiques.
- 26. PRESSE
  - L'arrivée de M. Hersant au Figaro.
- 27-28. LA VIE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE
  - CONJONCTURE : « Ne pas se tromper de crise » (11), par Pierre Drouin.

### LIRE ÉGALEMENT

RADIO-TELEVISION (19)

annonces classées (23-24) ; Anjou (10) ; Carrot (22) ; Journal africain (10) ; Méthodologie (10) ; Mots croisés (10) ; Planètes (20).

europcar 645.21.25

## assurez-vous sans vous déranger des intérêts

au taux actuariel annuel brut de

# 9,25 à 11,50%

en ouvrant un compte bancaire à échéance de 6 à 12 ans - à partir de 5000 f.



### SOCIÉTÉ DE BANQUE ET D'INVESTISSEMENTS

affiliée à la Société Bancaire de Paris et à la Landesbank Rheinland Pfalz

26, bd d'Italie MONTE-CARLO (Principauté de Monaco)

Documentation N° 504 H sans engagement de votre part.

Le numéro du « Monde » daté 4 juillet 1975 a été tiré à 328 567 exemplaires.

## A Beyrouth

### La crainte des enlèvements a succédé à celle des mitraillages

De notre envoyé spécial

Beyrouth. — Malgré un retour au calme progressif et une lente reprise de l'activité économique, la peur continue de paralyser de nombreux quartiers de Beyrouth. Dès la tombée de la nuit, et bien que les forces de sécurité libanaises (F.S.L.) aient pris position dans la journée de jeudi aux principaux points névralgiques (y compris à Chayal et à la Quarantaine, les deux derniers « points chauds »), les rues sont vides où les half-tracks des F.S.L. circulent. A la crainte des mitraillages succède ainsi, comme au début de juin, une nouvelle obsession : celle des enlèvements. Seize personnes ont ainsi disparu depuis jeudi matin. Dans la plupart des cas, si l'on en croit les noms publiés dans la presse, il s'agit de chrétiens. Les cadavres continuent d'être retrouvés chaque jour à Beyrouth (douze dans la journée de jeudi). Certaines des victimes (craques ligotées et yeux bandés) paraissent bien avoir été exécutées et sang-froid. Les responsables de ces enlèvements ne sont pas identifiés — on parle officiellement d'« éléments incontrôlés ». Il pourrait s'agir des membres d'un groupe « libanais extrémiste ». Les fils d'Al » dont le chef, un ancien repris de justice, a été condamné à mort par la résistance palestinienne.

### En Inde

#### PLUSIEURS ORGANISATIONS POLITIQUES SONT INTERDITES

New-Delhi (A.F.P. Reuters). — Le gouvernement indien a interdit, vendredi 4 juillet, plusieurs organisations politiques. Sont notamment visés par cette mesure, la secte hindouiste Ananda Marg, le Rashtriya Swayamsevak Sangh (R.S.S.), mouvement de jeunesse de parti nationaliste hindou Jan Sangh, le parti nationaliste indien et le parti révolutionnaire marxiste des marxistes.

### NOUVELLES BRÈVES

Le conflit du « Parisien libéré » a été l'occasion, jeudi 3 juillet, en fin d'après-midi, d'une manifestation à Saint-Ouen, où le conseil municipal a tenu une réunion extraordinaire en pleine rue Michéle, à côté de l'imprimerie où se fabrique le quotidien de M. Amaury.

A cette réunion, exceptionnelle des élus de la ville, présidée par le sénateur et maire (communiste) Fernand Lefort, assistaient plusieurs centaines d'ouvriers du Livre. A l'issue de la séance, le conseil a adopté à l'unanimité une résolution exigeant : le retrait de toutes les forces de police extérieures à la ville, la dissolution des milices patronales et l'ouverture de négociations entre le patronat et le Syndicat du Livre.

Peu avant 19 heures, conseillers municipaux en tête, les ouvriers d'imprimerie, scandant « Non aux licenciements », se sont formés en cortège pour se rendre à la mairie de Saint-Ouen.

● S.N.C.F. : de nouvelles perturbations dans la banlieue nord de Paris ont encore été constatées, le 4 juillet, en raison de la prolongation des consignes données par les agents de conduite O.G.T. et C.F.D.T. Le trafic n'était assuré qu'à 40 % sur la ligne de Melun, à 50 % sur la ligne de Creil, à 80 % sur la ligne de Fontaine et les autres lignes du réseau de la banlieue nord.

## SELON L'INSEE

### Les industriels prévoient toujours une baisse de leur production

Personne en France, sauf les membres du gouvernement, ne voit pointer de reprise économique dans un proche avenir. Pour certains, comme M. Malherre, dans son rapport au Conseil économique et social, le redémarrage ne s'effectuera qu'au mieux que l'an prochain. « Si l'on analyse les chiffres de prévision, il faut écrit-il, reconnaître que les inquiétudes ont grandi. » Pour d'autres, tel le Conseil national du patronat français, la dépression l'emporte encore : « Les prévisions sur les incertitudes sur l'évolution au cours des prochains mois ne se sont pas dissipées. » Ce pessimisme est confirmé par la dernière enquête, réalisée en juin, par l'INSEE auprès d'environ deux mille deux cents chefs d'entreprise.

L'Institut national de la statistique note même une certaine dégradation dans les pronostics des industriels : ceux-ci, qui s'attendaient en mai à une amélioration de leurs activités, sont revenus sur ce jugement le mois dernier, et prévoient encore une baisse de leur production. Les hausses des prix à la production, élevés, ayant toutefois, indique l'INSEE, commencé à diminuer. Les carnets de commandes en France et pour l'étranger demeurent très bas, mais, alors qu'ils se redressent rapidement, ils se sont stabilisés depuis quatre mois. En compensation, les hausses des prix à la production « devraient rester très modérées » au cours des mois à venir.

L'activité économique n'en finit pas d'atteindre le fond de la récession. Et les experts continuent de s'interroger sur le taux de croissance de la France en 1975. Pour le BIPE (Bureau d'Informations et de Prévisions économiques), la progression de la production intérieure brute (P.I.B.) serait, au mieux, quasiment nulle cette année (+ 0,3 %), à condition que la reprise soit assez nette. L'automne, son défaut, la croissance serait franchement négative (- 1,6 %), ce qui se traduirait par un chômage encore plus important (1,5 million de personnes). Cette seconde hypothèse est considérée par le BIPE comme la plus probable, étant donnée la lenteur du redémarrage de l'économie internationale.

Les experts de la Commission européenne font, en tout cas, dans leur dernier rapport trimestriel, preuve de prudence, ne se sentant pas en mesure d'affirmer que « le réchauffement de la conjoncture ait atteint son point le plus bas. Tout au plus peut-on constater, avec quelques certitudes, que les

## Une décision attendue

### M. J.-J. SERVAN-SCHREIBER QUITTE LA PRÉSIDENTIE DU PARTI RADICAL

M. Jean-Jacques Servan-Schreiber a annoncé la réforme des statuts du comité directeur du parti radical réuni au siège, place de Valois, qu'il se démettait de ses fonctions de président du parti. Cette décision était attendue, d'une part parce que le mandat de M. Servan-Schreiber arrivait à son terme à l'automne prochain, et qu'il n'est pas renouvelé d'autre part parce que le président sortant n'avait pas réussi à se faire adopter par le congrès du mois janvier sa réforme des statuts partiels. Le député de Meurthe-et-Moselle avait alors annoncé l'intention de ne pas rester à la tête du parti, car il se sentait alors « l'homme politique le plus victime d'attaques de critiques et de malentendus ». Plus récemment, il a précisé qu'il ne briguerait la présidence de direction à la Fédération réformatrice. M. Servan-Schreiber s'estime mobilisé pour d'autres tâches de réflexion et de son politique.

### Sur les marchés monétaires

#### STABILISATION

A la veille du week-end, les cours des principales monnaies se sont stabilisés sur les marchés des changes, où un grand calme règne après les échanges fébriles des derniers jours. Le dollar a consolidé sa remontée, s'établissant à 4,11 F sur la place de Paris, tandis que le franc remonte légèrement par rapport aux monnaies du serpent, notamment vis-à-vis du deutschemark, coté 1,72 F contre 1,704 F.

Le Bundesbank a déclaré, jeudi, d'abaisser de 10 % les réserves obligatoires des banques allemandes, libérant ainsi 4 milliards de DM (environ 7 milliards de francs).

### A Marseille

#### LE P.-D.G. DE MOBIL OIL FRANCE EST INculpÉ D'ENTENTE ILlicITE

M. Paul Mostini, président-directeur général de la société Mobil Oil France, a été inculpé, jeudi 3 juillet, d'entente illicite sur le marché des produits pétroliers et d'entrave aux adjudications, par M. Elio Loques, doyen des juges d'instruction de Marseille.

M. Mostini est le dixième président d'une grande compagnie à être inculpé. Trente et un recteurs régionaux ont fait l'objet de la même inculpation, après plainte déposée le 2 juin par M. Roger Bodouin, président libre qui accusait compagnies pétrolières de l'avoir poussé à la faillite.

# VOUS ETES ACTIF. VIVEZ AU CALME.

A quoi bon se donner tant de mal pour vivre à l'étroit dans un Paris invivable (loyers catastrophiques, garages impossibles, pollution, bruit, écoles bondées) ? A quelques minutes de plus de votre bureau, vous pouvez habiter une grande et luxueuse maison dans un grand jardin. Dans un domaine privé comprenant club-house, tennis, commerces, écoles. Dans un site magnifique et préservé. Réagissez vite. Demain, des maisons comme celles-là, si proches de Paris, seront aussi rares et chères que les appartements du Bois de Boulogne.



«Chêne», 230 m<sup>2</sup>, 7 pièces, 3 s. de b., garage 2 voitures.

### DOMAINE DE MARSINVAL

78540 Vermonville  
Tél. 965.87.00 et 88.60.

à 27 km  
du Pont de St-Cloud  
par l'Autouroute A 13



«Chelsea», 120 m<sup>2</sup>, 5 pièces, 2 s. de b., garage.

### DOMAINE DU BOIS+LA+CROIX

77340 Pontault-Combault.  
Tél. : 406.53.56 et 64.63.

à 18 km  
du Bd Pétrolière.  
A 12 mn à pied de la gare.

Livrables immédiatement : maisons de 161, 182, 230 m<sup>2</sup>, 5, 6, 7 pièces. Façade brique. Garage double. Jardin 800 à 1800 m<sup>2</sup>. Cuisine équipée (éfrig. 390 l., lave-vaisselle). 2 à 3 s. de b. Club-house, Tennis, Ecoles, Piscine chauffée. Crédits : LA HENIN.

Nouveaux programmes. 5 modèles de maisons de 90 à 150 m<sup>2</sup>, 3 à 7 pièces livrables complètement terminées. Grand jardin. Garage, 1 à 3 s. de b. Club-house (sa majestueux chaises), Tennis, Ecoles, Centre commercial, Crèches LA HENIN. Prix de 220 à 320 000 F.

VISITE DES MAISONS MODÈLES TOUS LES JOURS DE 10 A 19 H.  
Téléphonez ou écrivez pour recevoir une documentation gratuite.

## Breguet Constructions

سكان العالم